

mein monat

zeitschrift für den wirtschaftsraum telfs

Österreichische Post AG RM
94A641006 K • 6410 Telfs
Nr. 16 • 19. Dezember 2024

BABY AUSSTATTUNG
Neuner

Alles rund um's Baby



FROHE WEIHNACHTEN



www.babyausstattung-neuner.at

- Vivien freut sich auf das Christkind!
- Gourmetkoch Joachim Jaud im Porträt
- Letzte Tipps für's Weihnachtssopping

TAXI (0800/17 18 19) **FÖRG** Telfs

wünscht allen
frohe
Weihnachten



0800/17 18 19 FREECALL

Taxi-Krankentransporte

IHRE
ADRESSE FÜR
MOBILITÄT



Mario Angeben **KFZ-REPARATUR & -WARTUNG**
Hag 4 • 6410 Telfs • **0664 7856455**

HSR

Hausmeister Service Rusch

wünscht FROHE WEIHNACHTEN



Hag 4a • TELFS

Tel. +43 (0)676 6054050

Email: ruschharald@telfs.com



VON GALIZIEN BIS ZUM KRIEG IM GEBIRGE

NEUE WISO HISTORY:

TIROL IM ERSTEN WELTKRIEG

Vom Kriegsbeginn im Sommer 1914 bis zu den Schlachten in Galizien und dem Eintritt Italiens in den Krieg im Mai 1915:
Teil I von „Tirol im großen Krieg“ bringt die Hintergründe zur Urkatastrophe des 20. Jahrhunderts.



Jetzt kostenlos bestellen
unter presse@ak-tirol.com

firstfeier für multifunktionales gebäude



Mit gutem Ausblick auf das gleich gegenüberliegende bisherige Bankgebäude wurde kürzlich die Firstgleiche für das neue Markthaus der Raiffeisenbank Tirol Mitte West im Telfer Ortszentrum gefeiert.

Ab der geplanten Fertigstellung 2025 soll das Gebäude Bankgeschäfte im modernen Kundenberatungszentrum und zusätzlicher SB-Fläche ermöglichen und zudem mit weiteren Büros und Begegnungsmöglichkeiten zur Belebung der Fußgängerzone im Telfer Untermarkt beitragen. Durch die Errichtung eines öffentlichen Durchganges an der Westseite des Markthauses bleibt der Zentrumsplatz auch in Zukunft mit der



Fußgängerzone verbunden. Mehrere Jahre wurde vor Baubeginn am Konzept für das mehr als 4.000 Quadratmeter umfassende Markthaus gearbeitet, das mehrere Bereiche vereinen wird, unter anderem 90 moderne Bankarbeitsplätze für Raiffeisen-MitarbeiterInnen, einen Veranstaltungssaal oder einen Marktbereich für regionale Produkte und Dienstleistungen.

1 Zwei Giebel, also auch zwei Firstbäume – Süd- und Nordansicht des neuen Bankgebäudes bestechen durch eine besondere Optik

2 Polier Daniel Wuggenig beim Firstspruch – sogar mit weihnachtlich geschmücktem Richtbaum

3 V.l. Daniel Wuggenig, Mag. (FH) Andreas Wolf (Vorstandsvorsitzender), Dr. Herbert Waldner (Aufsichtsratsvorsitzender), Hubert Kuprian (Vorstandsvorsitzender-Stellvtr.) und



Bgm. Christian Härting

4 Günter Steffan (r.) erklärte die einzelnen Bereiche bei einer Führung durch die Baustelle

5 Ein Prost! auf den bisherigen guten Verlauf der Bauarbeiten mit der Hoffnung auf eine weitere erfreuliche Entwicklung: V.l. Hubert Waldhart, Herbert Waldner, Andreas Wolf, Wolfgang Dirnberger und Franz Dengg



Fotos: Offer



Feiertags-Öffnungszeiten

Weihnachten 2024

Montag 23.12.24 7.30 - 12.00 Uhr 15.00 - 18.00 Uhr

Dienstag 24.12.24 7.00 - 12.00 Uhr

Silvester 2024

Montag 30.12.24 7.30 - 12.00 Uhr 15.00 - 18.00 Uhr

Dienstag 31.12.24 7.30 - 12.00 Uhr



Wir bedanken uns für Ihr Vertrauen, für Ihre Treue und für Ihre Verbundenheit.

Wir wünschen frohe und besinnliche Weihnachten, sowie ein glückliches und gesundes Jahr 2025.

Michael Rauth, Markus Lechner und Mitarbeiter



LECHNER V RAUTH
Fleisch & Wurstspezialitäten

Karl-Schönherr-Straße 7 · 6410 Telfs
Tel. 05262-62339 www.lechner-rauth.at

Montag geschlossen DI-FR 7.30-12 Uhr + 15-18 Uhr · SA 7.30-12 Uhr

Wir bedanken
uns für das
entgegengebrachte
Vertrauen und wünschen
allen unseren Kunden
und Freunden frohe
Weihnachten
und weiterhin eine
gute Fahrt
2025.

AUTOZENTRUM WEST

BIS ZU **200 FAHRZEUGE** SIND STÄNDIG VERFÜGBAR!



§ 57a
Überprüfung
bis 3,5 t



Autozentrum West GmbH · 6410 Telfs · Saglstraße 69c & Anton-Auer-Str. 16 · WWW.AUTOZENTRUM-WEST.AT

beeindruckende zeitreise mit weihnachtsmarkt und weihnachtsmusical



Die Premiere des Weihnachtsmusicals »Scrooge« nach einer Geschichte von Charles Dickens, das die Verwandlung eines herzlosen Weihnachtsverweigerers mithilfe von mehreren Geistern in einen mitfühlenden Menschen zeigt, sorgte für einen brechend vollen Rathaussaal und ein begeistertest Publikum, das vorher und nachher zudem den stilvoll gestalteten Viktorianischen

Weihnachtsmarkt am Wallnöferplatz genießen konnte.

Das Ensemble rund um den künstlerischen Leiter der Produktion Marc Hess zeigte Spiel- und Singfreude – für die emotionale Zeitreise ins 19. Jahrhundert gab es am Ende standing ovations. Karten für die Fortsetzung 2025 sind bereits erhältlich...

1+2 Tolle Bühnenshow mit viel verdientem Applaus am Ende 3 Fami-

lienabend: V.l. Bgm. Christian, Stefani, Toni und Felix Härting (gleich nach dem Foto schlüpfte der Bürgermeister in die Rolle eines der beiden Totengräber, den er auf der Bühne überzeugend darstellte 4 V.l. Noch ein Familienabend: V.l. Michael Kopp, Christine Köhle, Bella und Alt-Bgm. Helmut Kopp 5 Die Lebenshilfe Telfs ist Kooperationspart-

ner der Produktion 6 V.l.: Rosemarie Lamprecht, Bgm. Martin Schwanninger (Pettnau), Marianne Seelos (Sozial- und Gesundheitssprengel) 7 Robert und Rudi Rohowsky 8 Claudia und Marc Hesse freuen sich über den Erfolg 9 V.l. Martina Vogl, Bernhard Witsch, Barbara und Ulli Brée 10 Die Carol Singers: Sandy, Simone und Sabine (v.l.) sammeln für »Telfer helfen Telfern«



GREENVIEH
ÖFFNUNGSZEITEN

bis einschließlich 24.12.2024

Mo & Di Ruhetag

Mi - So 11 - 23 Uhr

25.12.2024 - 06.01.2025

Täglich 11 - 23 Uhr

www.greenvieh.at





seit
18 JAHREN

INSTALLATIONEN MAIR

PERSÖNLICH - BEHAGLICH - EMPFEHLENSWERT

6422 Stams | Tel: 05263-51720
www.installationen-mair.com



Foto: MG Telfs / Hackl

FÜR WINTER UND IMMUNSYSTEM

tolle natürliche Produkte der
Eigenmarke Steinmandl



STEINMANDL
WEGE DER GESUNDHEIT

ENGEL APOTHEKE

Engel Apotheke
Bahnhofstraße 1, 6410 Telfs
T: +43 05262 62258

Unsere Mitarbeiter sind bestens
geschult und beraten Sie sehr gerne.



Mag. Clemens Feldmann ist nicht nur mit Begeisterung Apotheker vor Ort, sondern kümmert sich auch um die Ausbildung des Nachwuchses im Apothekenwesen. Daher erscheint nun schon in 3. Auflage sein Fachbuch „Rezeptfrei in der Apotheke“. In diesem vermittelt er übersichtlich strukturierte und auf den Punkt gebrachte Informationen über die in Österreich aktuell verfügbaren Apothekenprodukte.



Veröffentlicht 2025, von Clemens Feldmann bei facultas,
ISBN: 978-3-7089-2564-6, Auflage: 3. Auflage, 304 Seiten

viel unterstützung für die »madeln«

Fotos: Offer, Stecher (1)



Am 8. Dezember wird Maria Empfängnis gefeiert – und in Wildermieming traditionell der Spendenempfang von den Vertreterinnen des Tiroler Frauenhauses und des Vereins »Frauen helfen Frauen«, die auch beim 21. Afra-Benefiz der Steindrucker-Familie auf kräftige finanzielle Unterstützung für ihre Arbeit zählen konnten.

Bei der Advents- und Dankesfeier

in Affenhausen wurden der Verkaufserlös der Lithografie »Geborgenheit« vom Osttiroler Künstler Jos Pirkner – 60.000 Euro – plus weitere 1.500 Euro, die Enkel Julian mit seiner Lithografie einbrachte, an die Frauenorganisationen übergeben.

1 V.l. Karin Markart-Bachmann, Gabi Plattner, Verena Piegger, Annaliese und Günther Stecher und die



kleine Lea 2 V.l. Carmen Fink, Senior-Steindrucker Walter Stecher und Bgm. Matthias Fink, 3 Franz Pirtkl mit Annaliese Stecher 4 Markus und

Birgit Wörz 5 Perfekte Parkregelung der FF für die Veranstaltung: Anton Zimmermann (l.) und Raimund Pienz 6 Spendenfreudig: Enkel Julian

Die neue sonnenzeit ist da!

Schon seit Jahren erfreut sich das Magazin sonnenzeit bei den Gästen der Ferienregion Telfs - Mieminger Plateau großer Beliebtheit. Rechtzeitig zum Start der Wintersaison ist die Ausgabe 2025 der hochwertigen Zeitschrift erschienen.

Das Magazin, das auch für die heimische Bevölkerung zahlreiche interessante Informationen bereithält, widmet sich diesmal unter anderem dem Telfer Schleicherlaufen, den Tiroler Volksschauspielen, dem Mehrjahres-Projekt »Scrooge« sowie dem Tiroler Trachtenwesen und bietet - vorausschauend auf den Sommer - viele Tipps zum Wandern und Schwimmen. Auch zahlreiche Ausflugsziele in der näheren und weiteren Umgebung sind in der sonnenzeit 2025 zu finden. Das Magazin wird den

Zimmervermietern der Region kostenlos zur Verteilung an die Gäste zugesandt und liegt in zahlreichen Gastronomiebetrieben sowie Partnerunternehmen zur freien Entnahme auf. Interessierte können die sonnenzeit 2025 außerdem per E-Mail kostenlos anfordern: office@westmedia.at



VERLÄNGERUNG VON BESTANDSVETRÄGEN: GEBÜHR ERNEUT FÄLLIG?

Wird ein befristeter Bestandsvertrag verlängert, stellt sich die Frage, ob erneut eine Gebühr anfällt. Laut einer aktuellen Entscheidung des VwGH löst die Verlängerung eines Vertrages als eigenständiges Rechtsgeschäft eine erneute Gebührenpflicht aus.

OS Consult Steuerberatung
Untermarktstr. 48 | 6410 Telfs
+43 5262 / 65 7 87
www.opperer-schatz.at



Mehr Info



SCHWEITZER
Das Restaurant

ÖFFNUNGSZEITEN

abends ab 18.00 Uhr
Mittwoch & Donnerstag Ruhetag
20.12.2024 - 07.01.2025
Restaurant täglich geöffnet



DETAILS
& SPEISEKARTE

Tischreservierung:
www.biohotel.at
+43 5264 5285



Ausgefuchstes Rätsel #07: Was haben ein Fuchs und ein Auto gemeinsam?*

Bis zu € 6.040 Kundenvorteil:
Winterkomplettreder, Snowfox-
& Finanzierungsbonus!¹⁾



Die neuen Snowfox Sondermodelle.

Egal, wie schlau Ihre Antwort ausfällt: Die neuen Snowfox Sondermodelle sind da! Mit Hybrid-Antriebssystemen, vielen Sicherheitsfeatures und Michelin Winterrädern¹⁾. Ausgefuchst sind auch die markanten Snowfox Einstiegs- und Dekorleisten, der **Snowfox Bonus von bis zu € 2.400** und der **Finanzierungsbonus in Höhe von € 1.000²⁾**. Den herzigen Plüsch Snowfox und eine Tee-Box³⁾ gibt's sogar geschenkt dazu! Erhältlich von 14.10.2024 bis 28.02.2025¹⁾. Wer hätte das gedacht! Mehr auf www.suzuki.at

Verbrauch „kombiniert“: 1-5,9 l/100 km, CO₂-Emission 22-133 g/km²⁾



* **Schlaue Antwort: Fragen Sie einfach Ihren Suzuki Snowfox Händler.**

1) Kundenvorteil am Beispiel ACROSS von € 6.040 besteht aus € 2.400 Snowfox Bonus, € 1.000 Finanzierungsbonus und € 2.640 Warenwert Michelin Alu Winterkomplettreder. Finanzierungsbonus gültig bei Abschluss einer Finanzierung über Suzuki Finance – ein Geschäftsbereich der Toyota Kreditbank GmbH Zweigniederlassung Österreich. Kundenvorteil inkl. Händlerbeteiligung. Tee-Box inkl. Riess Emaille-Tasse und Sonnentor-Teeauswahl wird allen Neukunden nach Kauf und Teilnahme am Suzuki Family Programm zugesandt. Aktion gültig bei Kaufabschlüssen und Anmeldung von Neufahrzeugen von 14.10.2024 bis 28.02.2025 oder solange der Vorrat reicht bei allen teilnehmenden Suzuki Händlern. 2) WLTP-geprüft. Druckfehler, Irrtümer und Änderungen vorbehalten. Symbolfotos. Mehr Informationen auf www.suzuki.at oder bei Ihrem Suzuki Händler.

Autopark

INNSBRUCK | Langer Weg 12 | Tel. 0 512 - 3336-0
VOMP | Industriestr. 5 | Tel. 0 52 42 - 642 00-0
WÖRGL | Innsbrucker Str. 105 | Tel. 0 53 32 - 737 11-0
TELFs-PFAFFENHOFEN | Gewerbepark 14 | Tel. 0 52 62 - 654 00
WWW.AUTOPARK.AT

Ihr Profi vor Ort



Infrarotkabine?

HGT

Silz · 05263 - 20 280

.....► www.hgt.tirol



Holz Häuser
Dachstuhl Aufstockungen
Individual-Holzbau

DACH+FACH

HOLZBAU GMBH
A-6404
POLLINGSTRASSE 5
TEL. +43 (0) 5262 61133
FAX +43 (0) 5262 61133
info@dachundfach.at
www.dachundfach.at



Softub
WHIRLPOOLS

Termin & Kataloganforderung: Rotaflux GmbH · 6423 Mötz
Tel. 05263 5555 office@rotaflux.at · www.rotaflux-wellness.at



AUTOHAUS MANFRED
neurauter

MARKENVIELFALT IN TELFS

Service Audi Service Skoda Service Volkswagen Service Das WeltAuto.



ZIMMERER

- DACHSTÜHLE
- ZUBAU-AUFSTOCKUNGEN
- HOLZHÄUSER
- CARPORTS
- WINTERGÄRTEN
- FASSADEN / BALKONE
- DACHSANIERUNG
- LANDWIRTSCHAFTLICHE BAUTEN

Team H&N Holzbau GmbH

Obere Puite 290 · 6405 Pfaffenhofen · 0664 4534333 oder 0669 17292442
info@team-holzbau.at · www.team-holzbau.at



miet-lagerboxen
für Haushalte & Gewerbe
von 5 - 100 m²

risa
lagerbox

Kurzzeitmieten
ab 3 Monate!

Gewerbepark RISA | Sagl 2a, 6410 Telfs | Tel. 05262 63365-0
Infos und Preise unter
www.risa-lagerbox.at | info@risa.at



Glatzbau
Der Spezialist für Einfamilienhäuser!

- Rohbauten
- Umbauten
- Sanierungen
- Innenputz
- Vollwärmeschutz

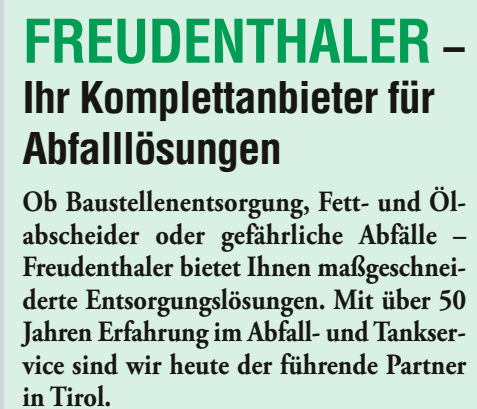
Glatzbau - Glatz Daniel
Höhenweg 19a | A-6421 Rietz
Tel: +43(0)664 / 43 55 533
www.glatzbau.at



**WIR BEWAHREN RESSOURCEN
FÜR DIE ZUKUNFT.**

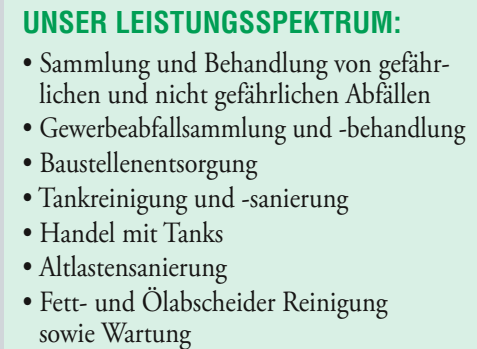
FREUDENTHALER
EXZELLENT BEHANDELT

www.freudenthaler.at



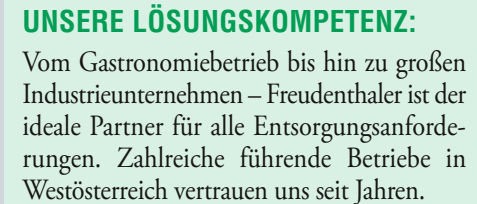
**FREUDENTHALER –
Ihr Komplettanbieter für
Abfalllösungen**

Ob Baustellenentsorgung, Fett- und Öl-
abscheider oder gefährliche Abfälle –
Freudenthaler bietet Ihnen maßgeschnei-
derte Entsorgungslösungen. Mit über 50
Jahren Erfahrung im Abfall- und Tankser-
vice sind wir heute der führende Partner
in Tirol.



UNSER LEISTUNGSSPEKTRUM:

- Sammlung und Behandlung von gefähr-
lichen und nicht gefährlichen Abfällen
- Gewerbeabfallsammlung und -behandlung
- Baustellenentsorgung
- Tankreinigung und -sanierung
- Handel mit Tanks
- Altlastensanierung
- Fett- und Ölabscheider Reinigung
sowie Wartung



UNSERE LÖSUNGSKOMPETENZ:

Vom Gastronomiebetrieb bis hin zu großen
Industrieunternehmen – Freudenthaler ist der
ideale Partner für alle Entsorgungsanfor-
derungen. Zahlreiche führende Betriebe in
Westösterreich vertrauen uns seit Jahren.



**Weitere Infos auf
www.freudenthaler.at oder
telefonisch unter 05238 53045**

Freudenthaler GmbH & Co KG
6401 Inzing
Schießstand 8
office@freudenthaler.at



TIROLER HOLZHAUS
Tradition in Perfektion

www.tiroler-holzhaus.com



TIROLREALSTATE.COM

**IMMOBILIEN
BEWERTUNG,
BERATUNG & VERKAUF**

Klaus Venier
Staatlich geprüfter Immobilienreuhänder
M. k.venier@tirolrealestate.com | T. +43 664 1635187



**Herde
Öfen
Kamine**

ROHOWSKY PLUS*

OFENSTUDIO · KAMINKHEHRER · KAMINSANIERUNG
BRANDSCHUTZ · FEUERLÖSCHER · RAUCHERWERK
6410 Telfs · Saglstr. 16 · 05262 / 62581



BODENLEGER
Oliver's
Boden Express

Oliver Dallagiovanna
Bundesstr. 10 · 6421 Rietz · Tel. 0664 350 80 21
www.oliversbodenexpress.com



ZOLLER PRANTL SYSTEM

■ FENSTER ■ TÜREN ■ WINTERGARTEN ■ SONNENSCHUTZ ■ RENOVIERUNG

HAIMING · T 05266 88564 zp-system.at



BILGERI
RAUMTEXTIL

Griesgasse 5-7 · 6410 Telfs
+43 (0)5262 62 570 · www.bilgeri-raumtextil.at



BABYHAUSSTATTUNG
Neuner
Alles rund um's Baby

Intalcenter Telfs · Weibenbachgasse 9 · A-6410 Telfs · T. 05262/62437
info@babyausstattung-neuner.at · www.babyausstattung-neuner.at



**INSTALLATIONEN
KRATZER**

Walter Kratzer · Wegscheide 7
RIETZ · office@installationen-kratzer.at
Tel. 0660 – 7306949
www.installationen-kratzer.at

STEINMETZ BINDER

Ihr Steinmetz in INZING!



**GRABSTEINE
URNENSTELN
KÜCHENARBEITSPLATTEN**

**WINTERRABATT
FÜR
FRÜHJAHRSAUFSTELLUNGEN!**

6401 Inzing · Schießstand 18 / Industriezone · Telefon 05238-53938 · www.steinmetz-binder.at

winterabend mit wohlklingenden stimmen



Die Bücherei Pfaffenhofen lud zu einem ruhigen Abend in den Mehrzwecksaal, bei dem das zahlreich erschienene Publikum sich bei von Max Simonischek gelesenen Geschichten und wohlklingenden Liedern von den Saligen auf Weihnachten einstimmen lassen konnte.

1 Max Simonischek präsentierte u.a. ein eigenes Weihnachtsgedicht 2 Viel Stimme: Die Saligen und der Schauspieler 3 Büchereileiterin Astrid Seiser (2.v.l.) mit ihrem Team Christine (l.), Bärbel und Kathrin (r.) 4 V.l.

Beate Grabner, Bgm. Andreas Schmid, Gabriela Thaler 5 V.l. Sabine und Gabi aus Telfs, Gertraud und Rupert aus Stams 6 Sabine Daum

und Brigitte Draxler (r.) 7 Herbert und Barbara Waldhart 8 Christian Gurtner, Evelyn Kofler, Herta Bernhart und Brigitte Gurtner



ELEKTROTECHNIK
HAIDER
| GmbH |

Installation, Reparatur, Überprüfung
elektrischer Anlagen & Steuerungen



HAIDER
— INSTALLATIONSTECHNIK —

POWERED BY STEFAN REINDL

Installation, Reparatur, Überprüfung
Gas, Wasser & Heizung

📍 Gewebezone 8, 6403 Flauring

☎ +43 676 / 433 73 06

✉ office@elektro-haider.at

🏠 www.elektro-haider.at



Mit Geschmack überzeugen

Joachim Jaud wurde mit dem Gourmetrestaurant 141 im Alpenresort Schwarz in Mieming zum »Gault-Millau-Newcomer des Jahres«



Fotos: Alpenresort Schwarz / Seidl

Höchst konzentriert stellt der Spitzenkoch seine Kreationen zusammen, die dann eine wahre Augenweide und im Anschluss eine Gaumenfreude sind

Vor knapp einem Jahr kehrte der Telfer Joachim Jaud zu seinen Wurzeln zurück – seit seiner Lehrzeit zum Koch und Kellner im Hotel Schwarz sind 20 Jahre vergangen. Im Frühjahr eröffnete er als Küchenchef das Gourmetrestaurant 141 in Mieming und wurde vor kurzem zum Newcomer ausgezeichnet.

Jede seiner Stationen im Leben habe ihn weitergebracht und schlussendlich hierher, meint Joachim Jaud. „Es gibt Restaurantküchen, wo man viel lernt und welche, die man vielleicht hätte auslassen können, aber alle prägen dich und deine Art zu kochen und wie man mit Menschen umgeht,“ erklärt er. Seine Stationen

machen sich jedenfalls bestens im Lebenslauf: Ein Praktikum im »De Librije« in Zwolle sowie in Heston Blumenthals »Fat Duck«, Kochen bei Heinz Reitbauer im »Steirereck«, bei Christian Bau, Tristan Brandt und bei Christian Jürgens in der »Überfahrt«. 2016 wurde er zudem bei einem Kochwettbewerb der Gastrozeitschrift Rolling Pin als »Junger Wilder« ausgezeichnet.

„Das habe ich mir damals zum Ziel gesetzt. Und so habe ich jetzt mehr als die Hälfte meines Arbeitslebens in Deutschland verbracht und dort auch meine Frau kennengelernt.“ Mit der Familiengründung wurde aber auch der Wunsch lauter, nach Tirol zurückzukehren. Joachim Jaud kochte

im »Auwirt« bei Christian Winkler in Aurach bei Kitzbühel und im Zillertal, bis sich das eigene Restaurant in Mieming herauskristallisierte. „Gemeinsam mit der Familie Pirkel haben wir das Restaurant konzipiert – 141 steht dabei für die Hausnummer und die Räumlichkeiten mit Gewölbe sind das »Ur-Gasthaus« Schwarz. Hier war früher die Haupteingangstür, die Rezeption und das Chef-Büro.“ Wo aber früher Holzeinbauten dominierten, zeigen sich die Räume jetzt schlicht und aufgeräumt. „So kann man sich auf den Genuss am Teller konzentrieren“, meint Gourmetkoch Joachim Jaud, der es aber auch dort »aufgeräumt« haben will. „Man braucht nicht unzählige Komponenten, die noch dazu mit der Pinzette angerichtet werden müssen, nur die Geschmackskomposition insgesamt soll überzeugen.“ Er setzt bei seinen Kreationen grundsätzlich auf die österreichische Küche, die er mit japanischen bzw. asiatischen und französischen Elementen vereint.

Wöchentlich werden neue Gerichte ins mehrgängige Gourmetmenü eingebaut, da stellt sich die Frage, wie sie entwickelt werden? „Meine Frau sagt, ich denk’ immer nur an’s Essen“, lacht Joachim Jaud. Neue Geschmackskombinationen fallen ihm zum Beispiel

ein, wenn er laufen geht oder wenn er mit seinen zwei Töchtern spielt. „So entstand dann etwa das Dessert mit Kinderschokolade. Aber es wird immer auch am Herd noch getüftelt. Zum Beispiel wollte ich unbedingt einen Saibling am Holzkohlegrill zubereiten, die Haut sollte knusprig, aber nicht verbrannt und dadurch bitter und der Fisch schön glasig sein. Sogar einen Heißluftfön habe ich mir im Bauhaus dafür gekauft, aber dann haben wir es auf anderem Weg herausgefunden, wie’s geht. Das verrate ich aber natürlich nicht“, meint er augenzwinkernd. Kein Gericht habe es aber so schon irgendwo gegeben. Die Leidenschaft, Speisen zu servieren, die in Optik, Geschmack, Konsistenz und Idee überzeugen, ist jedenfalls bei ihm ungebrochen. „Jeder Tag ist anders und die Herausforderungen auch. Die Gäste im »141« sollen jedenfalls einen schönen Abend bei uns genießen.“ Dabei weiß er, dass viele den persönlichen Kontakt schätzen und so kommt er regelmäßig selbst zum Tisch und gießt die Saucen an. Das fine dining Restaurant 141 im Alpenresort Schwarz hat derzeit Mittwoch, Donnerstag und Freitag abends geöffnet – „es könnte aber sein, dass aus dem Mittwoch bald ein Samstag wird, da das von vielen gewünscht wird.“



find me on  

Sticken - Drucken - Textildruckhandel
Klubenschedlstraße 9 / 6421 Rietz
+43 660 / 42 41 877



Lederpuschen



Kappen

Alles kann Personalisiert werden
Bekleidung/Taschen uvm. bei mir erhältlich



Polster mit Kuscheltier
Di + Fr



Handtücher/
Duschtücher



Shirts/Jacken



Handtasche

8:30 - 12:00 + 14:00 - 17:00 Uhr

Thöni ehrt langjährige Mitarbeiterinnen & Mitarbeiter

Im feierlichen Rahmen der Thöni Sky Lounge fand kürzlich die Jubilärfest zu Ehren von langjährigen Mitarbeiter:innen des Familienunternehmens statt. 38 Jubilare und elf Pensionist:innen wurden für ihre Verdienste geehrt bzw. in den verdienten Ruhestand verabschiedet, 35 Lehrlinge für ihre Erfolge und Leistungsabzeichen prämiert, und davon wurde neun Lehrlingen die Urkunden zur erfolgreich bestandenen Lehrabschlussprüfung überreicht.

Ab einer Betriebszugehörigkeit von zehn Jahren werden die Mitarbeiter:innen des Telfer Unternehmens im Rahmen der jährlich stattfindenden Feier ausgezeichnet. „Etwas vom Schönsten, das man in einem Unternehmen feiern kann“ freute sich Helmut Thöni, geschäftsführender Gesellschafter und lobte die Kompetenz, das Engagement und die Loyalität der insgesamt 38 geehrten Arbeiter:innen und Angestellten – darunter acht Mitarbeiter:innen, die bereits seit 30 bzw. 35 Jahren und 40 Jahren dabei sind. Er sprach einen besonderen Dank für den großen Einsatz in einem nach wie vor herausfordernden Umfeld aus. Sein Dank galt auch den elf treuen Mitarbeiter:innen, die in den Ruhestand verabschiedet wurden.

Seit Corona befinden wir uns im anhaltenden Krisenmodus, die zahlreichen Konflikte halten



an, und ein Ende ist nicht absehbar. Die Auswirkungen sind besonders für Europa dramatisch und Österreich verliert überproportional an Wettbewerbsfähigkeit. Helmut Thöni gab sich dennoch überzeugt, dass Thöni als stabiles Familienunternehmen mit zukunftssträchtigen Geschäftsbereichen gut aufgestellt ist und mit dem guten Zusammenhalt in der Belegschaft auch die kommenden Herausforderungen bewältigen wird. „Wir dürfen stolz sein auf das, was wir bisher gemeinsam erreicht haben, und wir wollen auch in Zukunft all unseren Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern und Kunden ein guter und verlässlicher Partner sein. Wir sind bereit für die Herausforderungen der Zukunft und fest entschlossen, das Unternehmen weiter in eine erfolgreiche Zukunft zu führen. Ihnen allen ein herzliches Danke dafür.“ Neben der Ehrung durch das Unternehmen wurden die Jubilare auch von LRin

Dr. Cornelia Hagele, Mag. Oswald Wolkenstein, WK Tirol, Klaus Rainer, Vizepräsident der Tiroler Arbeiterkammer und Geschäftsführer IV Tirol DI (FH) Mag. Michael Mairhofer für ihren Einsatz gelobt, und ihnen wurde für den wichtigen Beitrag, den sie für die Tiroler Wirtschaft leisten, gedankt. Telfer Vizebürgermeister Klaus Schuchter überbrachte die Grüße der Marktgemeinde Telfs.

1: Ab einer Betriebszugehörigkeit von **zehn Jahren** werden die Thöni **Mitarbeiter:innen** geehrt. **2:** **Sechs Mitarbeiter:innen** durften heuer ihr **15-jähriges Jubiläum** feiern. **3:** Diese **zwölf Jubilare** sind schon **über 25 Jahre** bei Thöni. **Drei** davon halten Thöni seit **40 Jahren** die Treue. **4:** **Elf Mitarbeiter:innen** wurden in den wohlverdienten **Ruhestand** verabschiedet. **5:** **Thöni Lehrlinge** dürfen **stolz** sein **auf ihre Erfolge** in Werkstatt, Schule und Leistungswettbewerben.



Das Familienunternehmen Thöni ist seit seiner Gründung im Jahr 1964 heute mit über 900 Mitarbeiter:innen erfolgreich in den Bereichen Aluminium, Automotive Components, Umwelt Energietechnik, Maschinen- & Anlagenbau sowie Schlauchproduktion tätig. In allen Bereichen werden die höchsten Ansprüche der Kunden im Hinblick auf Qualität, Flexibilität und Innovation erfüllt.

Mehr Infos unter: www.thoeni.com

thöni

firstgleiche beim haus der kinder in oberhofen

Das »Haus der Kinder« im Zentrum von Oberhofen nimmt Gestalt an – kürzlich wurde mit allen Bauverantwortlichen die Firstgleiche gefeiert.

Ab Oktober 2025 sollen hier die Kindergartenkinder und Kinderkrippenkinder in die neuen Räumlichkeiten einziehen, mit dem Umbau der ehemaligen Raiffeisenbank-Räumlichkeiten zum Kinderhort sei man dann mindestens für die nächsten 20 Jahre in der Kinderbetreuung gut aufgestellt, meint Bgm. Jürgen Schreier.

„Vor genau vier Monaten wurde die Baustelle eröffnet, nun können wir bereits die Firstfeier begehen, alles läuft nach Plan“, freut sich Bürgermeister Jürgen Schreier



Fotos: Offer

über das markante Gebäude im Oberhofer Dorfzentrum. Insgesamt werden etwa 10 Mio Euro in das Projekt investiert, „dankenswerterweise mit großer finanzieller

Unterstützung durch das Land Tirol und auch durch den Bund, sonst wäre das nicht möglich“, ergänzte Bgm. Schreier.

Foto l. oben: der Bürgermeister (l.)

mit Bauunternehmer Alexander Fritz beim Firstspruch, Foto rechts: V.l. Alexander Fritz, Bgm. Jürgen Schreier und projektverantwortlicher Bauleiter Elias Pöham

fasnacht und kunst im linolschnitt vereint



Unter dem Titel »14 Gruppen 1 Fasnacht 32 Bilder« konnte man sich kürzlich bei der Vernissage in der Raiffeisen Galerie in Telfs mit den neuesten Werken des Telfer Künstlers Florian Pöschl auf das kommende Telfer Schleicherlaufen einstimmen.

Der große Andrang der Fasnachter bei der Ausstellung bewies eindrucksvoll, dass die Fasnacht »rindrig« ist, also dass das Fasnachtsfieber grassierend um sich greift. Viele Gruppenmitglieder, Gotln und »Fasnachtsfans« freuten sich über den »künstlerischen« Auftakt und die kommenden weiteren Höhepunkte wie das Sunne-Fest oder Nagl-Einschlogn.

1 Die Raiffeisengalerie war gut besucht 2 Auftritt von Raika Vorstandsvorsitzenden Andreas Wolf im »Arbeitsg'wand« direkt von der Baustelle gegenüber 3 Laudator Mario Petuzzi (l.) verkündete die »Hymne an die Fasnacht« für Künstler Florian Pöschl

(r.) 4 V.l. Alexander und Jakob Auer, Christoph Allegranzi (Raika-Regionaldirektor West) 5 Gaby Janovsky, die neue Gotl der Vogler, mit Michael Ebenbichler 6 Annemarie Exenberger, Marlies Rieder und Burgi Struggl ließen sich die Ausstellung nicht entgehen, ebenso wie 7 Dagmar und Harald Klotz (Sunna-Anbeter) 8 Chris-

troph Trostberger, in Begleitung seiner Frau Astrid, schlug zur Einstimmung mit der Bärenmusik die große Trommel 9 Fans der Vier Jahreszeiten: Christiane Adam mit Mama Inge 10 Die Wilden sind wieder los! Ludwig Schwarz (l.) und Andreas Bachnetzer, 11 Christoph Rauth, Annemarie und Herbert Hauser



m lob & dank

Hut ab...

... vor Anita Markt und ihren Nichten und Neffen, die liebevoll alle Jahre den Birkenbergweg zum Birkenbergkircherl weihnachtlich schmücken, meint Alexandra Fleckinger.

Wollen auch Sie jemanden loben? Schreiben Sie uns Ihr »Hut ab«: mo@meinmonat.at oder Tel. 05262 67491.

Kling Handy Klingelingeling.

Im Tarif Unlimited M inkl. Xmas-Bonus
um nur 27,40 € / Monat.*

*Wir wünschen
all unseren Kunden
frohe Weihnachten
und bedanken uns
für 2024.*

60€
Xmas-Bonus



Samsung
Galaxy A55

um **0€***

Unlimitierte
5G-Daten

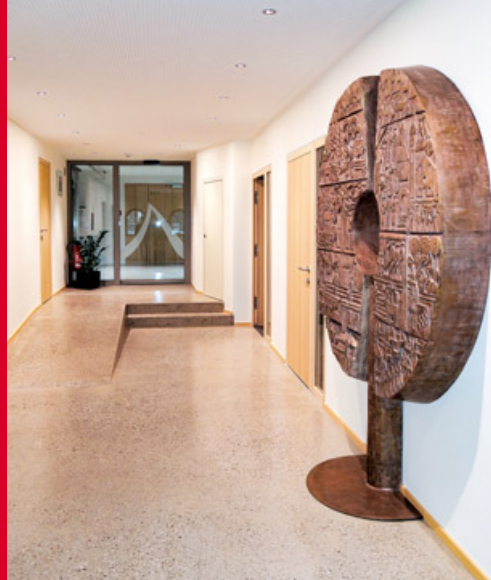
Drei. Macht's einfach.

* 24 Monate Mindestvertragsdauer. Bonus wird anteilig über 24 Monate auf der mtl. Rechnung gutgeschrieben, oben angegebenes Monatsentgelt bereits abzüglich anteiligem Bonus. 3 € URA / Smartphone bis 31.12.2024, ab 1.1.2025 6,60 € / Smartphone. 5G regional verfügbar. Details: drei.at/xmas

Besuchen Sie uns in unserem neu
umgebauten Shop und erleben Sie bestes
Service in Wohnzimmer-Atmosphäre:

Drei Shop Telfs

Weissenbachgasse 4 (Eingang rechts), 6410 Telfs | Inh. Falch TelephoneHandels KG



Multifunktional & modern: Neue »Gem

Die Mieminger Gemeindeverwaltung konnte im November nach Allerheiligen die neuen Räumlichkeiten beziehen. Nun erstrahlt das Gemeindeamt mit neuer Raumaufteilung und Strukturierung in frischem Glanz.

Beim Umbau seit April 2024 blieb (fast) kein Stein auf dem anderen – das gesamte Erdgeschoss wurde entkernt und neu wieder aufgebaut. „Gemeinsam mit den Mitarbeitern der einzelnen Abteilungen wurden zunächst die aktuellen Anforderungen und interne Abläufe hinterfragt, dann von unserem Bauamtsleiter Ing. Christian Parth ein Raumkonzept erstellt und schlussendlich mit unserem Architekten Harald Kröpfl planerisch umgesetzt. Zu Jahresbeginn wurden die Ausschreibungen für die

einzelnen Gewerke gestartet und im Frühjahr übersiedelten wir in das Ausweich-Gemeindeamt im Finanz- und Business-Center Mieming. Für die Aufnahme bei der Sparkasse Imst und die Bereitstellung des Raiffeisensaales von der Raiffeisenbank Tirol Mitte West für Sitzungen und Besprechungen in der Umbauzeit bedanken wir uns vielmals!“, meint Bürgermeister Martin Kapeller.

Umfangreiche Bauarbeiten

Innerhalb eines straffen Zeitplans wurden die notwendigen Arbeiten umgesetzt: Zunächst wurden Wände abgerissen und das Erdgeschoss wieder in den Rohbauzustand zurückversetzt, anschließend Bodenniveaus angeglichen, neue Sanitärinstallationen, Elektrik- und Glasfaserkabelzugänge verlegt sowie die Raumaufteilung

mit neuen Zwischenwänden festgelegt. „Da steckt viel Technik in den Wänden und unter den Böden: Optimales Raumklima bringen teilweise Akustikdecken und pflegeleichter Teppichboden, die Räume verfügen nun über eine Fußbodenheizung und zur Kühlung im Sommer wurde eine Klimaanlage installiert.“

Raumaufteilung nach Anforderungen

Betritt man nun das neue Gemeindeamt, befindet sich der Bürgerservicebereich mit Meldeamt und Standesamt barrierefrei gleich rechts. Im vorgelagerten Warteraum kann man bei größerem Andrang gemütlich Platz nehmen. Anschließend befinden sich die Büros von Buchhaltung und Finanzverwaltung, Waldaufseher, Veranstaltungswesen, Chronik und Gemeindezeitung. Das neue Sitzungszim-



Fotos: Margit Offer, Ing. Christian Parth

baumanagement
heinz

Bmst. Ing. Heinz Wucherer
Urichstraße 100 6500 Landeck
Mobil: 0699/18181800 • Tel.: 05442/67094
info@bm-heinz.at • www.bm-heinz.at

Ihr Vorhaben in besten Händen

meisterliches
Handwerk

riml
JOSEF

IHR KOMPLETTAUSSTATTER IM ÖTZTAL

A-6444 Längenfeld | Ötztal
T +43 5253 5050 | info@tischlerei-riml.at
www.tischlerei-riml.at

SEBASTIAN GITTERLE
Raumausstattung Gesellschaft m.b.H.
ALLE STEH'N DRAUF!

Landeck / Urgen 80 • Tel.: 0 54 49/52 65

Wir bedanken uns
für die gute Zusammenarbeit.



Das Sitzungszimmer kann auch für kleinere Veranstaltungen und Trauungen genutzt werden



Der neue Servicebereich der Gemeinde



gemeinde **mieming**

Obermieming 175 | 6414 Mieming
Telefon 05264 5217
gemeinde@mieming.at | www.mieming.at

eindestube« für **Mieming**

mer, das durch geschickte Aufteilung und Stauräume auch für kleinere Veranstaltungen wie z.B. Lesungen geeignet ist, wurde im Zuge der Umbauarbeiten etwas vergrößert und kann nun vom Eingangsbereich und von der neuen »Teeküche« bzw. dem Aufenthaltsraum aus begangen werden. Links vom Eingangsbereich befinden sich die neuen Büros von Bürgermeister, Amtsleiter und Bauamtsleiter sowie das Archiv und ein kleineres Besprechungszimmer mit großem Bildschirm und Kaffeetheke.

Wohnliche Optik in den Büroräumlichkeiten

Die Möblierung wurde einheitlich schlicht und elegant in Weißtanne vom Tischler eingepasst, die Schreibtische können ergonomisch wertvoll im Sitzen und Stehen verwen-

det werden, die gesamte Beleuchtung ist blendfrei, und zusätzliche Wandelemente aus Ötztaler Filz sorgen für angenehmes Arbeitsklima. „Jetzt machen alle freiwillig Überstunden,“ meint Bürgermeister Martin Kapeller augenzwinkernd.

Einladung zum Tag der offenen Tür

Im Rahmen des Neujahrsempfanges am 12. Jänner 2025 kann das neue Gemeindeamt begutachtet werden: Nach dem gemeinsamen Gottesdienst wird um 10 Uhr ein landesüblicher Empfang am Gemeindevorplatz und ab 10.30 Uhr der Neujahrsempfang im Gemeindegemeinschaftssaal stattfinden. Danach können die Räumlichkeiten beim Tag der offenen Tür bis zum Neujahrskonzert um 19.30 Uhr besichtigt werden.



Beste Arbeitsbedingungen für Bgm. Martin Kapeller (ganz o.), Bauamtsleiter Christian Parth (Mitte) und Kassier Egon Schennach (l.) – am Foto oben abschließende Bausprechung des Bürgermeisters mit Arch. Harald Kröpl (M.) und Bauleiter Julian Federspiel (r.)

Ing. Franz Josef
GRÜNER GmbH
BAUMEISTER · ZIMMERMEISTER
Bauunternehmen

AU 265 · 6444 Längenfeld

Tel. 05253/5600 · Mobil: 0664/ 5217917
Email: office@gruener-bau.at

Der beste Service

FALCH
ELEKTRO GMBH

- **Elektrohandel**
- **Elektroinstallationen**
- **Hausgeräteservice**

Obermieming 179
Tel. 05264 5216
office@elektrofalch.at
www.elektrofalch.at

Wie die Radiowellen Tirol überfluteten...

Benedikt Kapferer präsentiert sein Buch über die Geschichte des Radios

Der 29-jährige Benedikt Kapferer aus Pfaffenhofen ist Journalist beim Aktuellen Dienst im ORF Landesstudio Tirol, Historiker – und Buchautor. In seinem Buch »Das Mikrophon im Dorf. Die Geschichte des Radios in Tirol« spannt er den Bogen von den 20er Jahren bis heute, von der gebannten Aufmerksamkeit für die ersten Radiosendungen bis zu jederzeit streambaren Podcasts heute.

„Wie damals ein Mitarbeiter der Tyrolia Anfang der 20er Jahre den ersten Empfänger in Innsbruck ins Schaufenster gestellt hat und die Menschen mit Musik beschallt hat, musste die Polizei den Verkehr

lärer Radiosender von Wien aus in Österreich auf Sendung. Bald darauf schon hatte das Radiofieber auch Tirol gepackt. Man bastelte selbst Kristalldetektoren oder Röhrenapparate, gründete Radioclubs, konnte in der Radioabteilung der Tyrolia-Buchhandlung in Innsbruck öffentlich Sendungen hören“, so die Beschreibung des Buches. Benedikt Kapferer erzählt in der Folge von legendären Sendungen, Meilensteinen und prägenden Persönlichkeiten wie Ernst Grisseemann, Roland Staudinger, Bert Breit, Margit Humer-Seeber, Andi Knoll, Martin Sailer, Gudrun Liener, Thomas Kamenar oder Rainer Dierkes. „Die Geschichte des Radios in Tirol war ja lange geprägt von der Monopolstellung des ORF, aber mir war es auch wichtig, andere Aspekte hineinzunehmen, deshalb finden etwa auch die Privatradios in Südtirol Erwähnung, die so halb legal in Tirol zu hören waren und wo die Karriere von Andi Knoll aus Inzing oder auch von Katharina Kramer begonnen hat. Auch das Privatrado Freirad, das auch von Inzing aus mit Sonderlizenz sendete, ist ein Thema.

Einige Zufälle und viel Interesse

Wie es dazu kam, dass Benedikt Kapferer zum Buchautor wurde? „Mein Weg zum Journalismus und zum Autor war eigentlich nicht vorgezeichnet“, erzählt der Pfaffenhofer. „Geschichte hat mich aber immer schon interessiert, mein Opa, Jahrgang 1932, hat mir immer sehr eindrucksvoll vom Weltkrieg erzählt. So habe ich

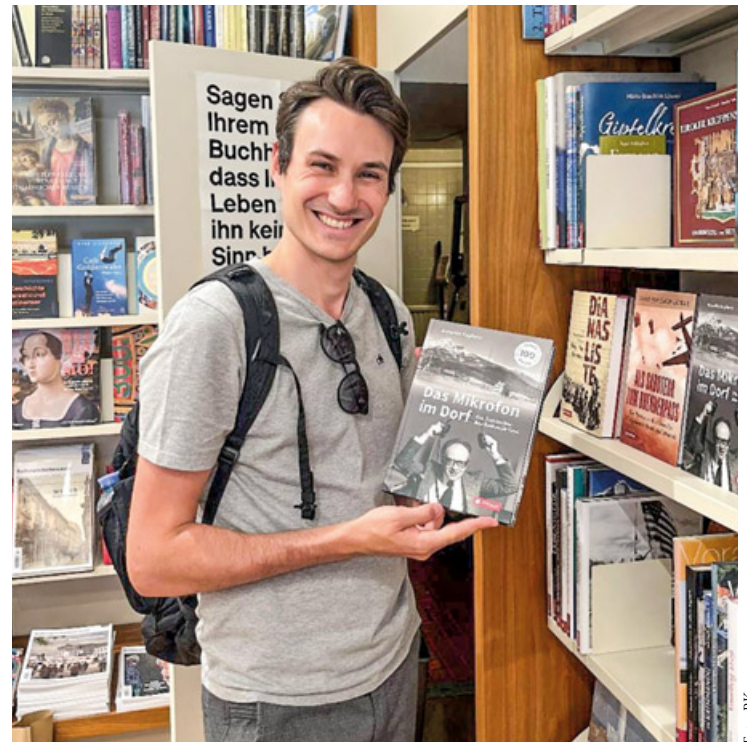


Foto: BK

Stolzer Jungautor Benedikt Kapferer mit einem der ersten Exemplare

nach der Matura im Meinhardinum in Stams Englisch, Geschichte und Medienpädagogik für Lehramt studiert und wollte immer Lehrer werden.“ An der Universität beginnt Benedikt Kapferer aber auch, am Institut für Zeitgeschichte für Projekte zu recherchieren und entdeckt seine Leidenschaft dafür. „Dann wollte ich eigentlich nach dem Abschluss noch einen Auslandsaufenthalt in Irland absolvieren, aber Corona kam dazwischen. Stattdessen habe ich die Tiroler Journalismusakademie und interessante Praktika bei der TT, beim Life Radio und auch bei der ZiB in Wien gemacht.“ Kurz danach bekommt er das Angebot, für die Universität eine wissenschaftliche Arbeit anlässlich 50 Jahre »Peichl-Torte« (also Neubau des Funkhauses in Innsbruck) über die Entwicklung des Radios in Tirol von den 20er bis zu den 70er Jahren zu schreiben. „Und dann ergab sich 2022 ein Jobangebot beim ORF Tirol, also immer eins nach dem anderen“, schmunzelt Benedikt Kapferer. Da er sich nun aber schon so weit in die Geschichte des Radios eingearbeitet hatte, wollte er die umfangreiche (300 Seiten starke) Arbeit auch

weiter vorantreiben. „Da kam mir dann auch das Jubiläum 100 Jahre Rundfunk, das genau genommen 2025 gefeiert wird, gelegen, und ich habe dem Tyrolia Verlag das Buch angeboten. Sie waren einverstanden und ich habe die wissenschaftliche Arbeit etwas lesefreundlicher umgestaltet und mit Fotos versehen sowie die Jahrzehnte von den 70er Jahren bis heute noch mit vielen interessanten Interviews aufgearbeitet.“

Erinnerungskultur und Verständnis für Geschichte

Nun ist Benedikt Kapferer mit seinem Buch auch im Land unterwegs, erst Ende November war er im Gedächtnisspeicher in Längenfeld zu Gast und wird es im Jänner in Schwaz vorstellen. Zum Thema gibt es auch eine aktuelle Ausstellung im Zeughaus Innsbruck: »Unsichtbare Wellen« 100 Jahre Rundfunk noch bis 31. August 2025 sowie im Haus der Geschichte Wien: »Es funk! Österreich zwischen Propaganda und Protest« - ab 31. Jänner 2025.

»Das Mikrophon im Dorf. Die Geschichte des Radios in Tirol« ist in allen Buchhandlungen erhältlich.



regeln, weil es sich rundherum staute“, schmunzelt Benedikt Kapferer. Diese und viele weitere Geschichten und Anekdoten rund um 100 Jahre Radio hat er recherchiert, zusammengetragen und in Buchform im Tyrolia Verlag herausgegeben. „Am 1. Oktober 1924 ging das erste Mal ein regu-



Buchpräsentation im Zeughaus Innsbruck

Foto: Alena Klingner



WIR WÜNSCHEN ALLEN
FROHE WEIHNACHTEN
UND ALLES GUTE
FÜR DAS
NEUE JAHR 2025!

erfolgreicher zweiter adventmarkt in mieming

1



Fotos: Offer

Auch die zweite Auflage des Mieminger Adventmarktes vor der Gemeinde am ersten Adventwochenende konnte mit buntem Programm überzeugen: vom Christkindl-Postamt über Weinverkostung und Clown-Show bis Weisenbläser, jeder fand das passende für seine Adventsstimmung.

1 Viel los rund ums Gemeindeamt und im Gemeindesaal **2** Maja und Rochus Sonnweber mit Bgm. Martin Kapeller (2.v.l.) und Vize-Bgm. Stefan Pickelmann (r.) **3** Gemeindegadys v.l.: Yvonne Thöni, Julia Günther, Theresa Scharmer **4** Maria Maurer (l.) verkaufte selbstgemachte

Engelen **ANELLE** für ihre Tochter Elli (r.), die Unterstützung für eine dringende Therapie in den USA benötigt **5** Auch Traudi, Burgi, Anneliese und Ingrid (v.l.) von der Truppe »Auf geht's Mädels!« verkauften »selbstgebrauten« Baileys, Eierlikör und noch vieles mehr für den guten Zweck **6** Tanja Thurner (Region Landeck), die »Mieminger Cheforganisatorin« Maria Thurnwaller **7** Stefan Falch servierte Würstel, **8** Fabian Klamm und Marikka Rabitsch ließen sich's schmecken

2



3



4



5



6



7



8



Fotos: Holzknecht und Privat, Mellaunerhof

GENUSSVOLL EINKEHREN

Der Mellaunerhof in Pettnau hat sich als Ort zum Genießen etabliert und lockt Gäste von nah und fern in die historischen Mauern. Seit acht Jahren sorgt Chefkoch Daniel Schilcher für kulinarische Highlights und authentische Tiroler Gastlichkeit.

„Wir setzen konsequent auf Regionalität und haben das Angebot mit heimischen Produkten in den Jahren stetig erweitert“, erklärt Daniel Schilcher, der sich mit seinem bewährten Team – »Trixi« und Restaurantleiter »Lazi« – um das Wohl der Gäste kümmert. „Als beliebte Spezialitäten haben sich unsere Schmorgereichte, z.B. Rindsrouladen oder Gulasch, herauskristallisiert, auch unsere Wildgerichte aus der Jagd in Pettnau werden gerne gegessen.“ Auch besondere Gerichte wie der »Salat Nicoise« mit rosa gebratenem Thunfisch erfreuen den Gaumen. Von Dienstag bis Freitag werden zudem unkomplizierte Menüs für



die Mittagspause angeboten. Die Räumlichkeiten mit den Stuben, Rittersaal und Kreuzgewölbe eignen sich auch bestens für gesellige Zusammenkünfte: „Ob für ein Dinner zu zweit, für Familienfeiern oder Festlichkeiten von 20-60 Personen, wir stellen gerne ein passendes Menü zusammen.“

Der Mellaunerhof sei übrigens mit technisch bestens ausgerüsteten Räumlichkeiten im Dachgeschoss und 11 gemütlichen Doppelzimmern auch ein idealer Ort für Tagungen und Seminare, ergänzt Daniel Schilcher. Weitere Informationen auf Instagram, Facebook und auf www.mellaunerhof.at.

mein
monat
WIRT DES
MONATS



Mellaunerhof
DER URSPRUNG

Tirolerstraße 31 - Tel. 05238 - 87078
info@mellaunerhof.at - www.mellaunerhof.at

ÖFFNUNGSZEITEN:

Montag Ruhetag, Dienstag bis Samstag
7.00 - 22.00 Uhr, Sonntag 7.00 - 15.00 Uhr

WEINKELLEREI INNSBRUCK
MERANER
www.meraner.at

KRIPPENWEIHNACHT

Die Weihnachtsgeschichte von der Geburt Christi dreidimensional darstellen – was so einfach klingt, kann so vielfältig und variantenreich sein. Auf den nächsten Seiten wollen wir Ihnen Menschen aus der mein monat-Region vorstellen, für die eine Advent- und Weihnachtszeit ohne Krippe unvorstellbar ist. Spüren Sie gemeinsam mit ihnen der Faszination der Krippe nach...

Foto: Margit Offer



Experimentierfreudige Krippenvielfalt in Silz

Julie Hanni ist nicht nur Kassierin und »gute Seele« des Silzer Krippenvereins, sie ist auch Krippenpionierin und Schöpferin von Krippen-Prototypen. In ihrer eigenen »Krippengrotte« (siehe Fotos unten) und im ganzen Haus sind die Beweise ihrer unerschöpflichen

Leidenschaft für die Darstellung der Geburt Christi zu finden.

„Derzeit sind es 18 Krippen, aber es können jederzeit noch mehr werden“, lacht Julie Hanni und erzählt davon, wie sie vor kurzem erst eine neue Krippe gestaltet hat. „Das passiert oft einfach. Zum Beispiel

haben wir vor einiger Zeit schon Figuren bekommen, die dann länger in der Schublade gelegen sind. Bei einer Reise nach Bergamo, um uns dort Ideen für neue Krippen zu holen, haben wir ein spezielles Beleuchtungssystem entdeckt und mitgenommen. Und dann hat mein

Mann Erwin ein Besenkastl aus Holz heimgebracht, das sonst am Müll gelandet wäre – all das haben wir zu einer Krippe vereint!“ Dank der speziellen Beleuchtung kann in dieser Krippe nun der Tag vom Morgenrot bis zum Sonnenuntergang stattfinden – wie auch sonst die beim Umbau des Hauses eigens eingepflanzte Krippengrotte per-

fekt durchgeplant wurde. „Das ist der ehemalige Schafstall, den wir bewusst so gestaltet haben, dass jede Krippe ihren Platz hat. Herzstück ist dabei die große orientalische Krippe mit einer Länge von 3,2 m, die nicht nur alle Szenarien von der Herbergsuche bis zur Flucht nach Ägypten aufweist, sondern auch viele Besonderheiten: „Der Krippenberg ist geschwungen, sodass man ganz nah zur Krippe treten kann und die Lieblingsfigur von meinem Enkel ist der Ui-Ui-Engel, der um eine Schnur wirbeln kann.“ Auch die kleineren Krippen, die ein eigenes Regal »bewohnen«, sind einen zweiten Blick wert: Da ist eine Darstellung der Heiligen Familie, wo Josef das Kind hält oder die drei friedlich aneinander gekuschelt unter einem Baum schlafen. Auch eine indianische Krippe zieht die Aufmerksamkeit auf sich: „Die Figuren habe ich aus Chile bekommen und ich habe mir



Fotos: Offer



Das Team der GemeindeWerke Telfs wünscht Ihnen

Frohe Weihnachten!



Gemeindefürke Telfs GmbH
 6410 Telfs | Bahnhofstraße 40
 Tel. 0 52 62 / 62 330
 office@gwtelfs.at
gwtelfs.at

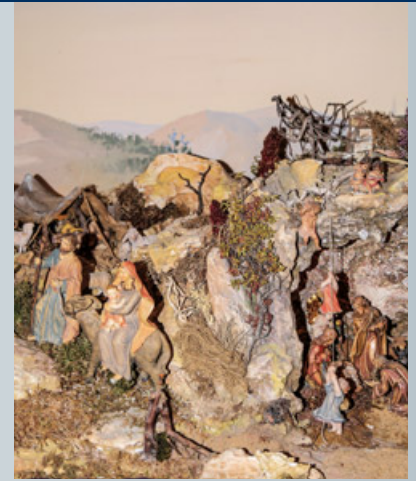
Wir wünschen all unseren Kunden und Freunden eine besinnliche Weihnachtszeit und einen glücklichen Start ins Jahr 2025.



Vielen Dank für das in uns gesetzte Vertrauen und die gute Zusammenarbeit!



Oliver Dallagiovanna · Silbergasse 21 · 6421 Rietz
 T +43 (0)664 350 80 21 · kontakt@oliversbodenexpress.com
www.oliversbodenexpress.com



Von der Laternenkrippe über die orientalischen und Tiroler Krippen bis zur indianischen Krippe (r.) – im Hause Hanni gibt es viel zu entdecken

gedacht, die kann ich nicht in einen Tiroler Stall hineinsetzen. Also habe ich Google befragt und einen vorne offenen Rundbau gestaltet“, erzählt Julie Hanni, die mit 17 Jahren ihre erste Krippe gebaut hat und seitdem auch gerne beim Werkeln tüfelt. „Zum Beispiel bin ich immer auf der Suche nach Alternativen zum Hirschhoadig (Anm. wird für die Baumkronen verwendet), weil der so langsam nachwächst. Man muss da behutsam mit den Res-

sourcen der Natur umgehen, und so probiere ich gerne neue Arten von Botanik aus“, meint die begeisterte Krippenbauerin, die das ganze Jahr beim Spaziergehen Material sammelt. „Ich suche nicht, aber ich finde viel. Jedenfalls ist die Arbeit an den Krippen, zusätzlich zum christlichen Hintergrund, sehr erfüllend und befreiend für mich.“ Wer Julies Krippen besichtigen will, kann sich gerne melden: Tel. 0664/2121069.



Wir schenken Ihnen Sicherheit.

Wir wünschen von Herzen
gesegnete Weihnachten und
ein gutes, erfolgreiches und
vor allem gesundes Jahr 2025.



Tiroler Straße 41 • A-6424 Silz • Tel.: +43 (0) 5263 51115 • E-Mail: office@bussjaeger.at • www.bussjaeger.at



NEU AB 2025: Die „gelbe Formel“

Ab 2025 können Kunststoff- und Metallverpackungen gemeinsam im gelben Sack oder in der gelben Tonne entsorgt werden.



Mehr Infos zur gelben Formel unter:

hoepperger.at

Der Krippenverein Silz widmet sich dem Erhalt der alten Tradition des Krippenbauens seit mittlerweile 35 Jahren.

Fotos: Krippenverein Inzing

Der Krippenverein Silz ist auch sonst äußerst aktiv: Die Alte Mühle, die zunächst als »Notlösungs-Vereinslokal« diente, wurde vom Verein restauriert und wieder aktiviert (jeden 1. Samstag im Monat wird Brot gebacken). Aus dem Verein heraus entwickelte sich auch ein Verein, der alle drei Jahre das Silzer Dreikönigsspiel auf-führt. Weitere Infos, tel. auch zu Krippenbaukursen:
www.silzer-muehle.at

Einiges zu schleppen gibt es für die Männer vom Krippenverein Inzing, wenn die große Kirchenkrippe (M.) installiert wird.

„Laut dem ersten schriftlichen Nachweis ist von einer Krippe in der Kirche im Jahr 1807 die Rede“, erzählt Bernhard Wanner, seit 2005 Obmann des Krippenvereins Inzing, der für das 2021 erschiene- ne Buch »Dorf der Krippenberg-

bauer. Das Inzinger Krippenbuch« umfangreiche Recherchen durchgeführt hat. „Im Corona-Lockdown war genug Zeit dafür“, schmunzelt er. Dort ist auch die Geschichte der beeindruckenden Kirchenkrippe in Inzing nachzulesen: Die mit 6,5 m Länge und 2,5 m Tiefe größte und wahrscheinlich älteste Krippe des Dorfes ist zwischen 1860 und 1863 entstanden.

91 Figuren und 50 Tiere machen die Krippe »lebendig«. Jedes Jahr an einem Adventwochenende stellt eine Gruppe vom Krippenverein in zwei Tagen die Kirchenkrippe auf – ein Nachmittag ist dabei nur für das Figuren-Aufstellen und »Einsandeln« vorgesehen. Auch während der Krippenzeit gibt's Arbeit: »Am Tag vor Dreikönig wird die Dreikönigs-Madonna, die Jesus



Wir freuen uns auf ein gemeinsames, gesundes und erfolgreiches Jahr 2025!

eberl engineering

INGENIEURBÜRO EBERL
ZIVILTECHNIKER GMBH
www.zt-eberl.at

Wir wünschen
ein frohes
Weihnachtsfest
sowie viel Glück
und Gesundheit
im neuen Jahr.



PFAUSLER
INSTALLATIONEN

OBSTEIG · Finsterfiecht 43
Telefon 0660 7365140
info@pfausler-installationen.at
www.pfausler-installationen.at

**Gesegnete Weihnachten
und einen guten Rutsch
ins neue Jahr 2025!**

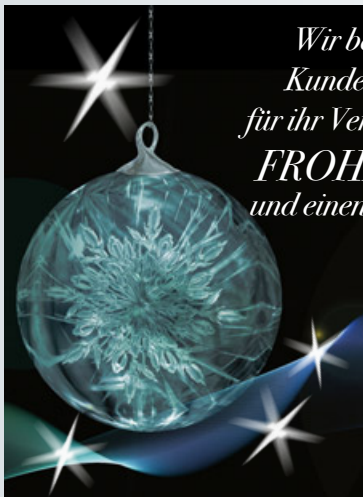


Herzlichen Dank allen unseren Kunden und Geschäftspartnern für die Treue und gute Zusammenarbeit!



6410 Telfs, Moosweg 6a
Telefon 05262 62167
info@wolf-boeden.at
www.wolf-boeden.at

*Wir bedanken uns bei unseren
Kunden und Geschäftspartnern
für ihr Vertrauen und wünschen ihnen
FROHE WEIHNACHTEN
und einen guten Rutsch ins neue Jahr.*



Frischmann **Bau** GmbH

Rohbau · Umbau · Zubau
Einfamilienhäuser · Garagen · Gartenmauern

Silbergasse 29 · 6421 Rietz · Tel. 0664/4644462
www.f-bau.info · office@f-bau.info

den Krippenvereinen der Region



Foto: Offer

In der Krippenwerkstatt (r.) halten Obmann Bernhard Wanner und Werkstättenleiter Josef »Sepp« Erlacher die Kurse ab

am Schoß hält, aufgestellt und die Drei Könige erscheinen.“

Außerdem wird im Krippenverein nicht nur jedes Jahr ab August ein Krippenbaukurs und alle paar Jahre eine Krippenausstellung organisiert, sondern auch das »Krippeleschaugn«, wo bis zu zehn teils historische Großkrippen im Privatbesitz in Inzing besichtigt werden können. „Oft kommen sogar Grup-

pen aus Deutschland, da sind wir bis zu drei Stunden im Dorf unterwegs.“ Diesmal singt am 11. Jänner 2025 der Chor Inigazingo ein »KrippeleKonzert« in der Pfarrkirche (jeweils um 13.00 Uhr, und um 14.00 Uhr gibt es zwei Kurzkonzerte zur musikalischen Einstimmung), anschließend erklären Mitglieder des Krippenvereins für alle ZuhörerInnen die Kirchenkrippe,

und der Krippenverein bietet für Interessierte ein geführtes „Krippeleschaugn“ im Dorf an. Da die Plätze limitiert sind, ist eine Voranmeldung erforderlich unter inigazingo@gmail.com oder +43 650 277 43 45. Eintritt beim Konzert: freiwillige Spenden für die Vinzenzgemeinschaft Inzing.

Weitere Informationen:

<http://inzingner-krippenverein.at>

Krippenverein Telfs

Der Krippenverein Telfs gehört zu den ältesten Tirols – laut Telfer Gemeindechronik wurde er 1907 gegründet.

1982 wurde der Krippenverein unter Obmann Robert Heiss reaktiviert und pflegte gute Kontakte zu Kirche und Gemeinde. So ist es Dekan Msgr. Franz Saurer und der Telfer Pfarre Peter und Paul zu verdanken, dass bereits seit 1984 ein eigener Werkraum zur Verfügung steht, wo jährlich Krippenbaukurse stattfinden. „Der Krippenverein ist mit den Jahrzehnten auch zum »Ganzjahresverein« geworden – durch die Krippenbaukurse, die Krippenausstellung, die Beteiligung des Vereines an der Sebastiani- und Fronleichnam-Procession, die Teilnahme an den Telfer Erlebniswochen für Kinder und Jugendliche oder Pilgerreisen ins Heilige Land oder nach Assisi,“ erklärt Obmann Bernd Pelster. Weitere Infos: <https://krippenverein-telfs.at>



**Raiffeisenbank
Tirol Mitte West**



**WIR WÜNSCHEN
FROHE FESTTAGE
UND EIN
GLÜCKLICHES
NEUES JAHR!**

WIR MACHT'S MÖGLICH.



Zeigt her eure Krippen...

Fotos: Offer



Ende November lud der Krippenverein Silz zur Krippenausstellung in den Mehrzwecksaal.

„Bis zur Corona-Pandemie gab es jedes Jahr eine Ausstellung, 2020 war dann ein Jahr Pause. Aber sonst haben unsere »KrippenbauschülerInnen« ihre Werke kurz vor Weihnachten ohne weitere Unterbrechung seit 35 Jahren präsentiert“, erzählt Obmann Peter Neurauter, der seit Jahren im Amt ebenfalls seit 35 Jahren im Verein aktiv ist. „Von Bayern bis Landeck kommen sie zu uns zum Krippen-

bauen, heuer waren es 22 Krippenbauer und in den letzten Jahrzehnten wurden mehr als 500 Krippen bei uns gebaut.

1 Ehrenobmann Pepi Sonnweber greift immer wieder neue »Krippentrends« auf oder entwickelt sie: Diesmal gestaltete er eine Krippe in Kreuzform unter dem Titel »Im Kreuz das Heilsgeschehen«.

2 Monika Schöffalter aus Rietz war gleich mit vier Krippen bei der Ausstellung dabei

3 Obmann Peter Neurauter (20 Jahre Obmann-Stv., seither Ob-

mann) verlor eine von ihm gebaute Laternenkrippe

4 Lisi Kluckner aus Telfs baute heuer mit dem Krippenverein Silz ihre erste Krippe, aber plant schon die nächste

5 Annemarie Hödl aus Rietz hatte Hilfe von ihren Enkeln Jonathan und Adrian (r.)

6 »Gloriawasser« zur Ausstellung gab's von Erwin Hanni für die drei Damen (v.l.) Magdalena, Paula und Julia aus Rietz, die sich begeistert von der Vielfalt der präsentierten Krippen zeigten

FROHE WEIHNACHTEN

und ein unfallfreies, gesundes 2025 wünscht allen



Mario Angeben KFZ-REPARATUR & -WARTUNG
Hag 4 · 6410 Telfs · Telefon 0664 7856455

Die Bergrettung Telfs wünscht allen Gönnern und Mitgliedern frohe Weihnachten und ein gesundes Jahr 2025.



Wir wünschen frohe Weihnachten!



Wir wünschen allen unseren Fahrgästen und Freunden frohe Weihnachten und allzeit gute Fahrt!

TAXI GEBHART



**TELS
INZING
INNSBRUCK**

**05262 65300
05238 88741
0676 3988575**



Ebenfalls am ersten Adventwochenende fand im stimmungsvollen rustikalen Ambiente des Kranewitterstadls heuer nach einjähriger Pause wieder die Krippenausstellung des Telfer Krippenvereins statt.

„In vielen Stunden wurden seit Anfang September im Krippenbaukurs acht orientalische, heimatische und Schneekrippen gebaut, die nun gemeinsam mit den im Vorjahr gebauten Krippen ausgestellt wurden“, erzählt Obmann Bernd Pelster. Bei der Ausstellung konnten auch botanisches Zubehör für Krippen und viele aufwändig gestaltete, von den Mitgliedern

des Krippenvereins gebastelte, Geschenksideen käuflich erworben werden, außerdem gab's Köstlichkeiten von Gulasch- und Gerstsuppe bis zu Kuchen und Weihnachtsskexen zu verkosten.

1 Die Vorstandsmitglieder freuten sich über zahlreiche BesucherInnen im Kranewitterstadl: V.l. Obmann Bernd Pelster, Anita Volgger und Krippenbaumeister Siegfried Neuner

2 Josef und Brunhilde Federspiel waren beeindruckt von den ausgestellten Krippen, fünf selbstgebaute Krippen von Brunhilde stehen schon zu Hause...

3 + 4 + 5 Dietmar Spötl, Dietmar

Erhart (Krippe unten) und Verena Prantl (Krippe oben) zeigten stolz ihre Werke, eine orientalische Krippe und zwei heimatische Krippen, die nun daheim einen Ehrenplatz bekommen haben

6 Auch die Telfer Krippenfreunde waren dabei und besuchten die Kollegen zum Fachsimpeln: V.l. Gebhart Lung, Rudi Hanni, Erich Grill, Rudi Lenz und Dietmar Härtling

7 Natürlich wurde auch in Telfs ein hochprozentiges »Gloriawasser« serviert: Nadja Obmascher (M.) versorgte unter anderen Sieglinde Auer (l.) und Barbara Heinig (r.) damit

Wir wünschen allen unseren Kunden, Freunden und Lieferanten ein frohes Weihnachtsfest und viel Glück im neuen Jahr.



Walter Kratzer · Wegscheide 7 · 6421 Rietz
Tel. 0660 – 7306949
office@installationen-kratzer.at
www.installationen-kratzer.at

Wir wünschen all unseren Kunden und Freunden eine besinnliche Weihnachtszeit und einen glücklichen und gesunden Start ins Jahr 2025.

Wir suchen Verstärkung
VORARBEITER / ZIMMERER

Du hast Spaß an deinem Beruf und Lust auf Arbeit in unserem Team?
Dann freuen wir uns auf DICH!



- DACHSTÜHLE
- ZUBAU-AUFSTOCKUNGEN
- HOLZHÄUSER
- CARPORTS
- WINTERGÄRTEN
- FASSADEN / BALKONE
- DACHSANIERUNG
- LANDWIRTSCHAFTLICHE BAUTEN

Team H&N Holzbau GmbH

Obere Puite 290 · 6405 Pfaffenhofen · 0664 4534333 oder 0669 17292442 · info@team-holzbau.at · www.team-holzbau.at



Made in Tirol
seit 1981

www.tiroler-zeitverleih.at

„Krippenbauer sind heute die letzten Romantiker!“

Die Werke des Kunst- und Lüftmalers Martin Juen aus Rietz sind in der Advent- und Weihnachtszeit oft zu sehen, hat er doch in den vergangenen Jahrzehnten mehr als 500 Krippen-

hintergründe geschaffen, die vom Ötztal bis ins Zillertal die Stuben und Wohnzimmer zieren.

„In manchen Jahren waren es bis zu 30 Hintergründe, viele für private Krippen, manche auch im sakralen Bereich, wie zum Beispiel die Kirchenkrippe für Polling, die im letzten Jahr neu aufgebracht und gestaltet wurde“, erzählt Martin Juen. Dabei ist der Krippenberg mit den Figuren für ihn immer die Basis für seine Arbeit. „Wie der Name schon sagt, tritt hier meine Kunst in den Hintergrund, muss sich dem Werk des Krippenbauers anpassen und wird in ein Gefüge eingebettet. Trotzdem ist die Wirkung sehr wichtig, so wird der Blick vom Zentrum der Krippe – der Geburt Jesu – ins Weite geführt.“ Für ihn sind die leiden-

schaftlichen »Krippeler« die letzten Romantiker, die es heute gibt. „Sie sind erdverbunden, traditionsverbunden und bauen auf die christlichen Traditionen auf, das liegt mir“, meint der Kunstmaler, der bei seinen sonstigen Auftragsarbeiten auch immer wieder im sakralen Bereich, etwa bei Kapellenmalereien, im Einsatz ist. Dass er hier – im Gegensatz zu den großflächigen Malereien in Kirchen oder in der Hotellerie und Gastronomie – seinem Hauptgebiet – kleine Flächen gestaltet, ist immer wieder eine willkommene Herausforderung. „Manche Hintergründe werden gebogen und müssen sich der Perspektive anpassen, manche müssen die Tageszeit, z.B. eine Abendstimmung, widerspiegeln. Bei den orientalischen Krippen kommen bei mir des öfteren Elemente aus der Toskana vor, etwa mit Städten auf Hügeln, da arbeite ich meine Erinnerungen an meine

Ausbildung in Florenz hinein, bei Tiroler Krippen nehme ich Anleihe an unseren Berggipfeln, so findet sich unter anderem die Serles auf Krippenhintergründen.“ Bei allen Arbeiten werde aber immer auch eine Verbindung zum Auftraggeber hergestellt: „In jedem Bild ist ein Teil meiner Lebenszeit und meiner Kreativität verwoben, das ist sehr stimmungsgeladen – wie überhaupt die ganze Vorweihnachtszeit, in der man in diese Krippenwelt eintauchen kann. Da erinnert man sich an die eigene Kindheit zurück, wo alles ein bissl gemütlicher war...“ Die private Krippe von Martin Juen ist aber trotz seiner Affinität zu kunstvollen Krippenhintergründen kein ausladender Krippenberg, sondern auf das Wesentliche reduziert – Josef, Maria und das Kind – „das bleibt doch schlussendlich übrig, die verdichtete Botschaft des Weihnachtsfestes.“



Foto: Offer

*Wir wünschen allen Patienten und Kunden
frohe Weihnachten und viel Gesundheit
und Glück im neuen Jahr!*



dr. gerhard griessmair
facharzt für innere medizin
praxis für endoskopie

marktplatz 3, 6410 telfs
tel. 05262 63 13 3 · fax dw 6
info@internist-telfs.at
www.internist-telfs.at

Kassen: SVA, BVA, VAEB, KUF, Vorsorgeuntersuchungen
und Vorsorgecoloskopie für alle Kassen.



orthopädische praxis
Dr. Luze & Dr. Schimatzek

Dr. Thomas Luze alle Kassen

Dr. Rainer Schimatzek alle Kassen

Ärztehaus 3 · 6410 Telfs · Tel. 05262 / 66532

*Wir wünschen Ihnen
gesegnete Weihnachten!*

H+N+O Telfs
ÄRZTEHAUS 1

Dr. Eberhard MARCKHGOTT

Facharzt für Hals-, Nasen- und Ohrenheilkunde,
Kopf- und Halschirurgie

6410 Telfs I Marktplatz 3

Tel. 05262/6969-50 oder 65468, Fax 66771
www.hno-telfs.at **www.impactory.at**



apotheker
im ärztehaus

Mag.pharm. Gerhard Minatti

Marktplatz 7 · 6410 Telfs · Telefon 05262 68094
info@apotheke-telfs.at · **www.apotheke-telfs.at**

Öffnungszeiten: Mo – Fr 8–18 Uhr, Sa 8–12 Uhr



2022 wurde die Krippe der Pfarre Polling für die Pfarrkirche Hl. Rochus in der Werkstatt von Krippenbauer Willi Riedl neu gestaltet und der Hintergrund 2023 von Martin Juen komplett neu gemalt (s.o. den Entstehungsprozess)

Krippenherberge in Wildermieming geöffnet

2015 wurde die Krippenherberge in Wildermieming im Keller des Aktiv-Hotel Traube eröffnet – auf ca. 300 Quadratmetern sind hier etwa 70 Krippen (von orientalischen bis Tiroler Krippen, Papier-, Wald- und Kasten-Krippen, ein Großteil der Krippen sind Leihgaben von Erwin Auer) ausgestellt.

Der Obmann des Krippenvereins Wildermieming, Erwin Auer, sowie seine Frau Hermine erfüllten sich mit der Eröffnung der Krippenherberge einen Lebensraum.

Der Krippenverein Wildermieming, der 1965 auf Anregung des damaligen Schulleiters Josef Weber gegründet wurde, verwirklichte bereits 1967 beim Kriegerdenkmal eine Freikrippe. In den 70er Jahren wurde es dann still um den Verein, erst 1982 formierte sich der Verein

mit 16 Mitgliedern neu, ein Jahr später waren es bereits 67. Seit 1989 leitete Erwin Auer den Krippenverein Wildermieming, der seither seine Energie und Leidenschaft für die Krippentradition in unzähligen Krippenbaukursen und vielen Aktivitäten und Veranstaltungen in der Adventszeit weitergegeben hat. Erwin und Hermine Auer werden auch heuer in der Weihnachtszeit die Krippenherberge in Wildermieming für interessierte BesucherInnen öffnen.

Krippenherberge Wildermieming in Affenhausen 8

Öffnungszeiten: Geöffnet bis 2. Februar 2025, jeweils am Sonntag von 13.00 -17.00 Uhr.

Bei Gruppen ab 5 Personen – Termine jederzeit (ganzjährig) nach telefonischer Voranmeldung möglich unter Tel. 650/2121276

Wir wünschen frohe Weihnachten!

SPENGLEREI

HASELWANTER

IHR MEISTERBETRIEB

Haselwanter Robert · Hans-Liebherr-Straße 31 · 6410 Telfs

Telefon **05262 21456** oder **0664 645 66 22**

info@spenglerei-haselwanter.at · www.spenglerei-haselwanter.at

Alexander Praxmarer

HAFNER & FLIESENLEGER

Wir wünschen frohe Weihnachten und ein glückliches 2025!

Gröbenweg 2
A-6421 Rietz

M +43 (0)699/193 097 89
alex.praxmarer@gmail.com
www.hafner.tirol

Innovationen im Raum aus erster Hand

Wir wünschen euch frohe Weihnachten und ein gutes, neues Jahr!

INNTAL BÄDER
aus alt mach' wow

Ever Hakan

INNTAL BÄDER e.U. · Bahnstraße 12 b · 6402 Hatting · www.inntalbaeder.at

JM WOHNDESIGN

FROHE WEIHNACHTEN

und ein gutes neues Jahr wünscht JM Wohndesign.

Du suchst noch das passende Geschenk? Komm doch vorbei – bei uns gibt's Polster, Dekoration, Gutscheine und vieles mehr.

GEWERBEGBIET 4
6413 WILDERMIEHING

Freiw. Feuerwehr

TELS

Kommandant: Matthias Hagele

Freiw. Feuerwehr

MIEMING

Kommandant: Alexander Sagmeister

Freiw. Feuerwehr

WILDERMIEMING

Kommandant: Markus Hauser

Freiw. Feuerwehr

PFAFFENHOFEN

Kommandant: Alfred Unterwurzacher

Freiw. Feuerwehr

PETTNAU

Kommandant: Lukas Berchtold

Freiw. Feuerwehr

INZING

Kommandant: Andreas Pairst

Freiw. Feuerwehr

OBERHOFEN

Kommandant: Martin Fritz

Freiw. Feuerwehr

OBSTEIG

Kommandant: Christian Weiss

Allen Bürgern, Gönnern und Freunden
wünschen wir ein gesegnetes Weihnachtsfest
und ein glückliches Jahr 2025 ohne Katastrophen
und Schicksalsschläge.



Freiw. Feuerwehr

POLLING

Kommandant: Marco Daum

Freiw. Feuerwehr

MÖTZ

Kommandant: Hannes Hörmann

Freiw. Feuerwehr

FLAURLING

Kommandant: Benedikt Rödlach

Freiw. Feuerwehr

RIETZ

Kommandant: Rainer Schuchter

Freiw. Feuerwehr

STAMS

Kommandant: Daniel Falkner



Krippenspiel »mit Navigation« in Wildermieming

Wie die Hirten damals wohl zur Krippe gefunden haben? Heutzutage wäre das ja mit einem Navi viel einfacher... In Wildermieming wurde gerade von der Volksschule ein modernes Krippen-Singspiel auf die Bühne gebracht, das (teilweise) auf die neuesten Techniken baut.

Unter dem Titel »Das kleine Schaf mit dem großen Herzen« studierte die 3. Klasse der Volksschule Wildermieming unter der Regie von Schulleiterin Tanja Spörr in den letzten Wochen eifrig ein weihnachtliches Singspiel ein. „Mit dabei sind auch Sprechrollen, Instrumentalisten und ein Engelschor mit SängerInnen von anderen Klassen (1., 2. und 4. Klasse)“, ergänzt Tanja Spörr.

Zum Inhalt: Hund, Esel, Ochse und Schaf erfahren, dass ein Kind geboren wurde und machen einen individuellen Wettlauf zur Krippe.

Der Hund verlässt sich dabei auf seine gute Nase, der sehr gebildete und Latein sprechende Esel vertraut auf die Sterne und der Ochse verwendet sein Navi bei der Suche nach dem Kind im Stall. Das kleine Schaf dagegen versucht es mit dem Herzen und kommt wirklich als erstes Tier vor dem Stall an, denn die Hundenase ließ sich von einer Bratwurst ablenken, beim wolkenverhangenen Himmel war der Esel bei der Sternennavigation mit seinem Latein am Ende und der Ochse hatte das letzte Update beim Navi versäumt. Doch bevor sie das Kind besuchen, merken sie, dass sie keine Geschenke dabei haben. Dann beschließen sie, dass sie das Kind mit ihrem Atem (Ochse) oder mit dem Fell wärmen (Schaf), der Hund schenkt Wachsamkeit und der Esel erzählt ihm Geschichten von den alten Römern. „Die Kinder waren alle mit voller Begeisterung und Motivati-



Foto: Offer

on bei den Proben dabei, und alle können sehr stolz auf das Ergebnis sein,“ freuen sich VS-Direktorin Tanja Spörr (l. am Foto) und Isabella Westreicher (r.) mit ihren fleißigen SchülerInnen. Erstmals wurde das moderne

Krippenspiel bereits diese Woche am Abend des 17. Dezember aufgeführt, ein weiteres Mal ist es beim Generationenfrühstück am 20. Dezember 2024 ab 9 Uhr im Gemeindesaal Wildermieming zu sehen.

Ich bedanke mich für das entgegengebrachte Vertrauen 2024 und wünsche frohe Weihnachten und ein glückliches neues Jahr!



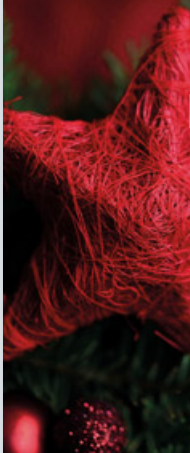
Elektroinstallationen
Funk-Knx Bus
Lichtgestaltung
Satanlagen
Netzwerktechnik
Photovoltaik

6410 Telfs
Niedere-Munde-Straße 15d

Mobil 0676 53 08 652
Tel. 05262 21 430
Fax 05262 21 431
office@ets-elektrik.at

Filiale Pfaffenhofen
6405 Pfaffenhofen
Kuchelacker 187

Wir wünschen allen Kunden,
Geschäftspartnern und Freunden
FROHE WEIHNACHTEN
und ein erfolgreiches 2025.



Glatzbau
Der Spezialist für Einfamilienhäuser!

✓ Neubau
✓ Umbau
✓ Sanierung
✓ Innenputz
✓ Vollwärmeschutz

Glatzbau - Daniel Glatz
Höhenweg 19a, 6421 Rietz
Tel.: 0664 43 55 533
www.glatzbau.at

Spielraum Wasser

wünscht allen
Schwimmkindern und ihren Eltern
FROHE WEIHNACHTEN
und weiterhin viel Spaß
im Wasser!

Die nächsten Kurse starten am 7. JÄNNER 2025

Alle Infos und Anmeldung bitte unter www.spielraum-wasser.at
oder **0664 1405479** Sabine Mair



TK Metzgerei KLIMA

Lohnschlächtere
Vieh-, Fleisch- und Wildhandel
Sportplatzweg 23 · 6414 Mieming (beim Recyclinghof)
Tel. 0650 / 2340530 · thomas.klima@aon.at

**Genussvolle Festtage
und alles Gute
für 2025!**

Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag von 8.30 – 12.30 Uhr
Freitag von 8.00 – 15.00 Uhr und Samstag von 8.00 – 12.00 Uhr





Gesegnete Weihnachten
und ein gutes neues Jahr
wünscht allen Mitbürgern
von **Pfaffenhofen**

*Bürgermeister ANDREAS SCHMID
mit Gemeinderat und Mitarbeitern*



Wir wünschen allen
Bewohnern von **Pettnau**
frohe Festtage und ein
erfolgreiches neues Jahr.

FÜR DEN GEMEINDERAT
Bürgermeister MARTIN SCHWANINGER



Gesegnete Weihnachten
und ein gutes neues Jahr
wünscht allen Gemeinde-
bürger/innen von **Rietz**

DER GEMEINDERAT
mit Bürgermeister GERHARD KRUG



Allen **Stamserinnen**
und **Stamsern** sowie den
Gewerbetreibenden und ihren
Mitarbeitern wünsche ich
friedvolle Weihnachten
und ein glückliches,
erfolgreiches Jahr 2025!

*Bürgermeister MARKUS RINNER
mit Gemeinderat*



Wir wünschen allen
Mitbürgerinnen und Mitbürgern
von **Mötz** ein gesegnetes
Weihnachtsfest und ein
gesundes neues Jahr.

BÜRGERMEISTER
MICHAEL KLUIBENSCHÄDL mit Gemeinderat



Gesegnete Weihnachten
und ein gutes neues Jahr 2025
wünscht allen Mitbürgern
und Gästen von **Obsteig**

BÜRGERMEISTER
ERICH MIRTH mit Gemeinderat

*Wir wünschen allen Miemingerinnen
und Miemingern frohe Festtage und ein
erfolgreiches neues Jahr*



*Bürgermeister Ing. MARTIN KAPELLER
mit Gemeinderat und MitarbeiterInnen*





Die Krippe als »Ganzjahresthema«

Auf den letzten Seiten haben wir viele Menschen kennengelernt, die die Leidenschaft für das Krippenwesen in sich tragen. Auf die Spitze treiben es aber zwei Telfer: Franz Seewald und Hansjörg Hofer sind in ganz Tirol (und bald auch darüber hinaus) den schönsten Krippen auf der Spur.

Franz Seewald war schon bei drei Krippenbüchern maßgeblich beteiligt: »Krippen in Telfs«, Band 1, gemeinsam mit Ferdinand Reitmaier und Hans Aichberger, herausgegeben 2015, »Krippen in Telfs«, Band 2, gemeinsam mit Ferdinand Reitmaier und Hansjörg Hofer, herausgegeben 2019 und »Tiroler Krippenschätze. Oberinntal und Seitentäler«, gemeinsam mit Hansjörg Hofer, herausgegeben 2023. „Jede Krippe ist anders und es gibt so viele Besonderheiten und Kleinode in den Tiroler Stuben, das müssen

wir einfach für die Nachwelt erhalten“, geben sich Franz Seewald und Hansjörg Hofer akribisch ihrer fotografischen und dokumentarischen Sammelleidenschaft der Krippen in Privathaushalten und Kirchen hin.

Dabei war Franz Seewald selbst eigentlich ein »spätberufener Krippeler«: „Ich habe 1984 meine erste eigene Krippe gebaut. Vorher war ich zwar Krippeleschaugn, aber erst mit dem Krippenberg im Haus (Anm. 2,7 m lang und 1,3 m tief) wurde die Krippenleidenschaft so richtig entfacht.“ In der Folge wurde mit anderen fachgesimpelt und tiefer in die Materie eingedrungen. „Vor allem hab’ ich den Glauben dazu, für mich ist eine Krippe an Weihnachten nicht mehr wegzudenken und viel wichtiger als der Christbaum“, erklärt Franz Seewald, der neben seiner großen Krippe heuer auch eine etwas klei-

ner im Haushalt aufstellt. „Die zweite habe ich erst vor einem Jahr gemacht – mit Steinen und Naturmaterialien – und die erste habe ich fast ein Jahr lang umgebaut, Sachen ersetzt und Neues ergänzt.“ Hansjörg Hofer wiederum wurde von Franz Seewald für den zweiten Band von »Krippen in Telfs« als Fotograf auserkoren und wurde so von ihm mit der Krippen-Leidenschaft »infiziert«. „Meine erste Krippe war in der Schule eine Ausschneidekrippe der Pfarre, erst viel später habe ich dann selbst eine Wandkrippe (Anm. teils auch als Schwammkrippe ausgeführt) gebaut, auf der man das alte Gasthaus Munde sieht in Erinnerung daran, dass ich gegenüber im Noafthaus aufgewachsen bin.“

Das sei übrigens auch bei den dokumentierten Krippen oft so, dass persönliche Details eingebaut werden – „und die Vielfalt ist unendlich! Ob orientalische oder heimatische Krippen, Baumschwamm-, Papier- oder Laternenkrippen, zu »schaugn« gibt’s da immer viel. Vor allem, weil die eingefleischten Krippeler ja auch die Szenarien ändern bzw. alle in ihrer Krippe darstellen wollen: von der Verkündigung über die Herbergsuche, die Geburt Christi, die Anbetung der Hirten, die Reiterei (Anm. die Dreikönige auf dem Weg zum Kind), die Flucht nach Ägypten uvm.“ Auf Initiative von Franz Seewald entstand auch die Weihnachtskrippe des Telfer Künstlers Prof. Heinrich Tilly 2014 zum Ausschneiden –



Fotos: Offer

„obwohl er es mehr mit der Fasnacht hatte als mit der Geburt Christi“, schmunzelt Franz Seewald. Die fast lebensgroße Weihnachtskrippe mit diesem Motiv wurde zur Adventzeit bisher im »Kulturbogen« der Kulturinitiative Hörtenberg (KIH) im Telfer Untermarkt gezeigt, der nun der Baustelle weichen musste, nun hat sie in der Heilig-Geist-Kirche »Herberge« gefunden.

Das nächste Krippenprojekt bzw. Krippenbuch der zwei Autoren ist jedenfalls schon in Arbeit: In den nächsten Jahren sollen die Fastenkrippen in Tirol (und teilweise auch in Süddeutschland, etwa in Mittenwald) sowie die Kalvarienberge dokumentiert werden.



Hansjörg Hofer (l.) und Franz Seewald bei der Tilly-Krippe



*Weihnachten ist, wenn die besten
Geschenke am Tisch sitzen und nicht
unterm Baum liegen.*

Im Namen der Marktgemeinde Telfs

Bgm. Christian Härting

1. Bgm.-Stv. Klaus Schuchter

2. Bgm.-Stv. Johannes Augustin



Kursangebot VHS TELFS

Jänner 2024: Fr 10.1. • Discofox Fortgeschr. Sa 18.1. • Male deinen eigenen Manga-Charakter • Malen nach Bob Ross® Mi 29.1. • Indische Küche

Infos auf www.vhs-tirol.at/telfs, per Mail: telfs@vhs-tirol.at oder Tel. 0699/15888214.

19 dezember do

TELFS: 14-17 Uhr, Noafhaus: Ausstellung »In d'Fasnacht spineisn« geöffnet, bis zum Nazein-graben am 4.3.2025 jeweils Do 14-17 Uhr, Fr 17-20 Uhr und Sa 9-12 Uhr geöffnet.

WILDERMIEMING: 16 Uhr: Adventmarkt am Gerhardhof.

20 dezember fr

TELFS: 17 Uhr, Rathausaal: Musical »Scrooge«, Informationen: www.scrooge-telfs.at.

INZING: Kirchplatz: Adventmarkt mit den Inzinger Vereinen, 18.00 Uhr: Weihnachtslieder der Volksschulklass 4a auf der Bühne.

STAMS: 19 Uhr, Stiftsbasilika: Weihnachtskonzert »Weihnachten im Stift« – Musik von Heinrich Schütz und Michael Praetorius

mit dem Ensemble VocalCube und Organist Elias Praxmarer.

21 dezember sa

TELFS: 14 Uhr, Franziskanerklosterkirche: Monatlicher Segnungsgottesdienst des Charismatischen Gebetskreises Telfs (jeden 3. Sa im Monat).

TELFS: 17 Uhr, Rathausaal: Musical »Scrooge«, Informationen: www.scrooge-telfs.at.

FLAURLING: Kultursaal: Adventfenster der Jungmusik Flaurling mit Konzert.

INZING: Kirchplatz: Adventmarkt mit den Inzinger Vereinen, 18.00 Uhr: Anklöpfler vom Männerchor Friedrichslinde vor der Pfarrkirche.

MIEMING: 15-19 Uhr, Kunst-WerkRaum Mesnerhaus Unter-mieming: Weihnachtsausstellung.

PFAFFENHOFEN: ab 16 Uhr, Festplatz: 3. Weihnachtsstand'l, veranstaltet von den Jungbauern und der Landjugend.

POLLING: ab 16 Uhr, Vereins-haus: Adventmarkt mit Christ-kindleinzug um 17 Uhr, musikalische Umrahmung mit den jungen Taktstürmern, der Stimm-Bar und den Pollinger Anklöpflern.

SILZ: 19 Uhr, Pfarrkirche: Kon-zert »Rat Bat Blue«, veranstaltet vom Kulturausschuss der Gemein-de.

STAMS: 19 Uhr, Basilika Stift Stams: »Weihnachten im Stift« – Musik von Heinrich Schütz und Michael Praetorius mit Stiftsorga-nist Elias Praxmarer und dem Vo-kalensemble Vocal Cube mit Gesangs-Solisten und Bläserquartett.

STAMS: 19.30 Uhr, Kirchplatz: Weihnachtstandl der Jungbauern / Landjugend.

WILDERMIEMING: 18-22 Uhr, Bergdoktorhaus: Adventfens-ter Landjugend / Jungbauern Wil-dermieming.

22 dezember so

TELFS: 17 Uhr, Rathausaal: Musical »Scrooge«, Informatio-nen: www.scrooge-telfs.at.

HATTING: 18-22 Uhr: Bläser-gruppen der Musikkapelle ver-breiten weihnachtliche Stimmung an verschiedenen Spielorten im Dorf bzw. am Hattinger Berg, z.B. vor dem Widum.

MIEMING: ab 14 Uhr, Rund-wanderweg: »Musik im Wei-hnachtswald« mit Punsch und Krapfen mit der Musikkapelle Mieming.

MIEMING: 15-19 Uhr, Kunst-WerkRaum Mesnerhaus Unter-mieming: Weihnachtsausstellung.

OBSTEIG: 9.30 Uhr, Pfarrkir-che: Adventmesse mit dem Chor Stimmquadrat.

RIETZ: Gemeindesaal: Weih-nachtsfeier Senioren und Pensio-nisten.

SILZ: 17 Uhr, Christbaumweg im Silzer Pirchet, Treffpunkt Park-platz: »Der Lichtbaum«, Laternen oder Taschenlampen mitnehmen.

STAMS: 10 Uhr, Bücherei: Weihnachtsbasteln und Postkarten schreiben.

23 dezember mo

HATTING: 17-20 Uhr: Schul-hof: Die Feuerwehrjugend verteilt das Friedenslicht 2024.

INZING: 17 Uhr, Gerätehaus der Feuerwehr: Friedenslichtakti-on der Jugendgruppe der Freiwilli-gen Feuerwehr Inzing.

POLLING: 17-20 Uhr, Dorf-platz und 18-20 Uhr, Ginzeleitka-pelle Pollingberg: Die Feuerwehr verteilt das Friedenslicht.

RIETZ: 16-20 Uhr, Feuerwehr-halle: »Weihnachtshoangert« und Abholung Friedenslicht mit der Freiwilligen Feuerwehr Rietz.

WILDERMIEMING: 9-12 Uhr, Bücherei: Weihnachtsbasteln für Kinder.

WILDERMIEMING: 17.45-18.30 Uhr, Gemeindevorplatz: Weihnachtsblasen der MK.

24 dezember di

FLAURLING: Vormittag: Bas-teln mit Kindern, veranstaltet von den Jungbauern, beim Feuerweh-rhaus kann man bei der Freiwilli-gen Feuerwehr das Friedenslicht holen, um 17.30 Uhr, Pfarrkirche: Krippenandacht mit Christkind-l-einzug, um 22 Uhr Christmette.

INZING: 16.30 Uhr, Pfarrkir-che: Kinderandacht.



yoga meets the power of women

DEINE AUSZEIT

KOMME MIT DEINEN FREUNDINNEN, MUTTER, SCHWESTER, TANTE, ODER EINFACH ALLEINE.

EXCLUSIV ONLY WOMEN

YIN YOGA - ENTSPANNUNG - ERNÄHRUNG
GENUSS - INSPIRATION - NATURBEWUSSTSEIN
GENERATIONENAUFSTELLUNG

IM WUNDERSCHÖNEN AMBIENTE EINES CHALETs

Sonntag, 16. Februar 2025 – 8.30 - ca. 14 Uhr

www.yogavielfalt.tirol

Was erwartet DICH?

- das wunderschöne Ambiente eines Chalets
- feinstes Yin Yoga & eine Atemmeditation für alle Levels
- spannende & ganzheitliche Impulsvorträge:

„Eine gesunde & vitale Ernährung für bewusste Frauen“ A. Kirchmair

„Im Rhythmus der Hormone.“ C. Glöfler

„Eine transformierende Meditaion & sanfte Auf-stellungsarbeit mit unseren Generationen.“ M. Haller

• köstlicher BIO Brunch von Frucht & Wurzel in den Pausen B. Berger

• kleiner & feiner Marktplatz mit Produkten aus der Natur E. König (Barzahlung)

Begrenzte TeilnehmerInnen Anzahl.
Anmeldung & Informationen:
Silvia Schmid, www.yogavielfalt.tirol,
schmid.silvia@gmx.at, 0676 4458822

Eintrittspreis: 112 EUR

(Geschenkgutschein möglich.)
inkl. Yogazubehör, Brunch uvm.

Die Veranstaltung findet im Chalet im 1. Stock, Greenvieh statt.
Kostenlose Parkplätze vorhanden.



www.yogavielfalt.tirol

www.wechselzeit.tirol

www.yogavielfalt.tirol

www.angelika-kirchmair.at

Frucht & Wurzel Bio Buffet

www.imherzenfreit.at

Eike König Naturprodukte

Von Frauen für Frauen!

MÖTZ: 16 Uhr, Pfarrkirche: Familiengottesdienst.

OBERHOFEN: ab 7 Uhr, Friedenslichtausstrahlung im Gemeindegebiet, Abholung ab 8 Uhr bei der Feuerwehrrhalle möglich.

POLLING: 14-16.15 Uhr, Vereinshaus: Weihnachtsfilm »Niko 2 – Kleines Rentier, großer Held«, veranstaltet von »inser Dorf Polling« und 17 Uhr, Pfarrkirche: Kinderweihnacht der Pfarre sowie 22 Uhr, Pfarrkirche: Christmette.

RIETZ: 10-14 Uhr, Feuerwehrrhalle: Abholung Friedenslicht bei der Freiwilligen Feuerwehr Rietz.

RIETZ: 10-16 Uhr, Kinderbetreuung von und mit den Jungbauern und der Landjugend und um 17 Uhr, Pfarrkirche: Christmette mit Friedenslichtvergabe (Pfarre und FF Rietz) sowie 23 Uhr, Pfarrkirche: Christmette.

STAMS: ab 9 Uhr, Feuerwehrrhal-

le: Verteilung Friedenslicht der Freiwilligen Feuerwehr.

STAMS: 17 Uhr, Pfarrkirche: Familien-Weihnacht mit dem Kinderchor und Krippenspiel und 22.30 Uhr, Basilika Stift Stams: Christmette mit dem Kirchenchor, Solisten und Orchester.

25 dezember mi

TELFS: 19.30 Uhr, Franziskanerkloster: Gebetskreistreffen des Charismatischen Gebetskreises Telfs (jeden Mittwoch).

PETTNAU: 8.45 Uhr, Kirche Oberpettnau: Weihnachtsmesse mit der Bläsergruppe der MK.

STAMS: 9.30 Uhr, Basilika Stift Stams: Christtag-Messe mit dem Kirchenchor, Solisten, Orchester.

26 dezember do

TELFS: 10 Uhr, Rathausaal: Stefani-Sitzung bzw. Hauptversammlung zum Telfer Schleicherlaufen 2025.

27 dezember fr

TELFS: 15-17 Uhr, Hanffeldweg (Sozial- und Gesundheitssprengel): Trauercafé der Hospizbewegung Telfs u. Umgebung geöffnet.

MIEMING: 19 Uhr, Pfarrkirche Untermieming: Weihnachtskonzert der Blaskapelle Simerinka.

28 dezember sa

FLAURLING: ab 13 Uhr, FC Kantine: Vorsilvesterparty mit Dartturnier.

HATTING: 21 Uhr, Foyer Gemeindesaal: 80-er Vor-Silvesterparty 2024 / 2025, veranstaltet von der Musikkapelle Hattling.

29 dezember so

WILDERMIEMING: Gemeindegebiet: Silvesterspielen der Musikkapelle Wildermieming.

30 dezember mo

SILZ: 18-22 Uhr, Eisarena: Eisdisco, veranstaltet von den Eishockey Altherren Silz.

31 dezember di

FLAURLING: Neujahrsblasen der Musikkapelle Bahnhof / Berg.

OBERHOFEN: 10 Uhr, Gemeindegebiet: Neujahrseinblasen der Musikkapelle.

1 jänner mi

FLAURLING: Neujahrsblasen der Musikkapelle Dorf.

OBERHOFEN: 10 Uhr, Gemeindegebiet: Neujahrseinblasen der Musikkapelle.

RIETZ: Neujahrsspiel der MK.

4 jänner sa

TELFS: 8 Uhr, Rot Kreuz Heim: Erste-Hilfe-Führerscheinkurs (6h) Weitere Informationen und Anmeldung: www.rotekreuz.at.

TELFS: 19 Uhr, Rathausaal: Neujahrskonzert der Musikkapelle Inzing unter Leitung von Kapellmeister Franz Eller.

Fortsetzung auf S. 34

Der zerbrochne Krug



5 JULI –
16 AUG 2025

Tiroler Volksschauspiele

Romeo & Julia

the greatest show on earth



www.volksschauspiele.at

Eine kurze Geschichte der Tiroler Menschheit in acht Bildern und einem Gral



Das Christkind würd' ein Ticket kaufen.



Bundesministerium Kunst, Kultur, öffentlicher Dienst und Sport

LAND TIROL

wir sind TELFS

GW Gemeindeförderung TELFS

Raiffeisen

INNSBRUCK TOURISMUS

UNIQA

LIEBHERR

hollu

Tiroler Tageszeitung

TIWAG

doka

föger

STRABAG

neuraster

Fortsetzung von S. 33

5. jänner so

TELFS: 18 Uhr, Rathausaal: Neujahrskonzert des PANergy steelorchestra, Kartenvorverkauf in der Landesmusikschule Telfs.

RIETZ: Sternsingeraktion der Pfarre Rietz (auch am 6.1.).

6. jänner mo

TELFS: 19 Uhr, Wasserbühel-Parkplatz: Nazausgraben.

INZING: ab 9 Uhr, Pfarrkirche: Nach der Hl. Messe beginnt die Sternsingeraktion.

MÖTZ: 9.30 Uhr, Pfarrkirche: Familiengottesdienst.

PETTNAU: 8.45 Uhr, Pfarrkirche Leiblfing: Dreikönigsmesse mit der Bläsergruppe der Musikkapelle.

7. jänner di

PETTNAU: 9-11 Uhr, EG der Gemeinde: Windelzwergetreffen.

RIETZ: 17 Uhr: Patrozinium Pfarrkirche zum Hl. Valentin.

8. jänner mi

FLAURLING: 14 Uhr, Saal Schönblick: Seniorenhoangart.

HATTING: 14-17 Uhr, Widum: Hoangartstüb.

9. jänner do

PETTNAU: 14-17 Uhr, Foyer Kultursaal: Seniorentreffen.

10. jänner fr

TELFS: 15-18 Uhr, Thöni Industriebetriebe / Technisches Gymnasium: Tag der offenen Tür 2025.

TELFS: 15-16.30 Uhr, Noafsaal: Kinderworkshop im Rahmen der Fasnachtsausstellung, Anmeldung Kulturabteilung per E-Mail unter: kultur@telfs.gv.at oder telefonisch: 05262/ 69611340 und 18-19 Uhr: Kuratorinnenführung.

TELFS: 19 Uhr, Rathausaal: »Sunne-Fest« und Musibanda mit Gotl-Trommeln.

TELFS: 20 Uhr, Fußgängerzone: Öffentliche Schleicherprobe.

11. jänner sa

TELFS: Telfer Schleicherlaufen 2025: ab 13 Uhr: Esel-Einführen (Bären & Exoten).

INZING: 13 und 14 Uhr, Pfarrkirche: Musikalisches Krippelschaugn – zwei Kurzkonzerte mit der Chorgemeinschaft Inigazingo

SILZ: 19 Uhr, Neujahrskonzert, veranstaltet vom Kulturausschuss der Gemeinde Silz.

12. jänner so

FLAURLING: 9 Uhr, Pfarrkirche: Familienmesse.

MIEMING: ab 8.45 Uhr, Gemeinde: Nach der Messe in der Pfarrkirche Untermieming wird zum Neujahrsempfang im Gemeindesaal und zum Tag der offenen Tür in die neuen Räumlichkeiten der Gemeinde geladen.

19.30 Uhr, Gemeindesaal: Neujahrskonzert 2025 mit Walzerklang.

13. jänner mo

FLAURLING: 9 Uhr, Kultursaal: MUKI-Treff.

HATTING: 9-11 Uhr, Kindergarten Untergeschoss: Wuzltreff.

14. jänner di

TELFS: 19 Uhr, harry's home: ARTforum Telfs: Martin Krulis »Artur Nikodem Film« von Daniel Pöhacker.

15. jänner mi

TELFS: 19-20.30 Uhr, Puite / Am Fuchsbühl - Jugendzentrum Fuchsbau: Sprachtreff Deutsch ohne Anmeldung für interessierte BürgerInnen mit Migrationshintergrund (ab ca. 16 Jahren) – einfach vorbeikommen!

17. jänner fr

TELFS: 20 Uhr, Hotel Munde:

Öffentliche Schleicherprobe und abends Gamswurstessen Herolde.

FLAURLING: Schützenheim: Preisverteilung Jahreswertung.

18. jänner sa

TELFS: ab 13 Uhr, bei Familie Gapp: Telfer Schleicherlaufen 2025: Nagel-Einschlogn.

TELFS: 20 Uhr, Rathausaal: Bease Buam Festl, eine »grandige Nacht« mit Show-Einlagen, Musik und mehr.

MIEMING: 19.30 Uhr, Gasthof Stiegl Untermieming: Oberlandler Volksmusikstammtisch mit der Einladung zum offenen Singen, Tanzen und Musizieren, Eintritt: frei, Reservierung empfohlen (Tel. 05264/5280).

20. jänner mo

INZING: Sebastiani-Bittgang und Huttlerlaffn: 12.30 Uhr Start Bittgang von der Kirche nach Hat-

TATORT: AUDIOVERSUM – wo der Besuch zum Kriminalfall wird



Spuren sichern, Fasern analysieren, DNA vergleichen oder ein Phantombild erstellen – im AUDIOVERSUM Science Center in Innsbruck ermitteln BesucherInnen aktuell selbst in einem Kriminalfall.

Die Sonderausstellung „TATORT: AUDIOVERSUM“ bietet die besondere Gelegenheit, das spannende Feld der kriminalistischen und forensischen Ermittlungsarbeit kennenzulernen. Die Ausstellung umfasst 21 Mitmach- und Infostationen, in deren Zentrum ein Tatort steht, der den BesucherInnen als Ausgangspunkt für eigene Ermittlungen zum Tatbestand eines Kunstdiebstahls dient. Mit einem

Ermittlungsblatt zur Hand gilt es, von Fingerabdrücken über Zeugnisaussagen bis hin zu DNA-Analysen und vielen weiteren Spuren das gesamte Beweismaterial zu einem fiktiven Fall zu sammeln. Das richtige Ergebnis ergibt den Namen der Täterin oder des Täters. Neugierig geworden?

AUDIOVERSUM Science Center
Wilhelm-Greil-Straße 23,
6020 Innsbruck, Tel. +43 5 778899
office@audioversum.at
www.audioversum.at

Öffnungszeiten: Dienstag bis Sonntag: von 10 bis 18 Uhr, Montag Ruhetag

ANZEIGE

NEUJAHRSKONZERT

Musikkapelle INZING

Rathausaal Telfs

Samstag, 4. Jänner 2025

19.30 Uhr

Im Programm:

- Tancredi • 0 mio babbino caro
- Kaiserin Sissi Marsch • Donauwalzer ...

Musikalische Leitung: Kpm. Franz Eller



ting, dort kurze Andacht und Rückweg nach Inzing, 14.30 Uhr Hl. Messe in Inzing, der Bittgang nach Hatting und die Messe enden mit dem Einschnellen der Fasnacht durch die Goafßlschneller.

21 jänner di

TELS: 20 Uhr, Gasthof Lehen: Öffentliche Schleicherprobe.

INZING: 19 Uhr, Mittelschule: »Gemüsepflanzen selbst vorziehen«, Kurs der ES Inzing.

OBSTEIG: 9.15-10.45 Uhr, Gemeinde: Mutter-Kind-Beratung.

PETTNAU: 9-11 Uhr, EG der Gemeinde: Windelzwergetreffen.

23 jänner do

TELS: 18 Uhr: Voglerfest.

PETTNAU: 14-17 Uhr, Foyer Kultursaal: Seniorentreffen.

24 jänner fr

TELS: 15-16.30 Uhr, Noafßsaal: Kinderworkshop im Rahmen der

Fasnachtsausstellung, Anmeldung bei der Kulturabteilung der Marktgemeinde per E-Mail unter: kultur@telfs.gv.at oder telefonisch: 05262/ 69611340.

TELS/MÖSERN: 20 Uhr, Friedensglocke: Öffentliche Schleicherprobe.

PETTNAU: 23 Uhr, nach der Christmette: Turmblasen der Bläsergruppe der Musikkapelle.

25 jänner sa

TELS: 14 Uhr, Telfer Schleicherlaufen 2025: Viechertaf.

SILZ: 20 Uhr, Jugendheim: Schexenball, veranstaltet von den Eishockey Altherren Silz.

26 jänner so

TELS: 14 Uhr, Inntalcenter: Generalprobe der Schleicher für das Schleicherlaufen.

STAMS: 9.30 Uhr, Don Bosco Haus: Familiengottesdienst.

Tiroler Sternenhimmel strahlt wieder am Birkenberg

Am 21. Dezember 2024 findet in der 2. Auflage der Benefizabend zur Spendenaktion »Tiroler Sternenhimmel« unter freiem Himmel am Birkenberg in Telfs statt (insgesamt bereits zum 10. Mal), bei dem heimische KünstlerInnen gemeinsam für den guten Zweck auftreten.

Alle Spenden, die an diesem Abend bei der ca. einstündigen Veranstaltung eingehen, werden zu 100 % an das »Netzwerk Tirol hilft« weitergegeben, das rasch und unbürokratisch TirolerInnen in Not hilft. Die Veranstaltung beginnt am 21. 12. 2024 um 18.00, das Programm be-

ginnt (bei jeder Witterung) vor der Kirche am Birkenberg um 18.30 Uhr. Parkmöglichkeit bei der Tennisanlage Birkenberg. »Vielleicht können wir ja den Spendenrekord von 2023 (mit 129.00 Euro) heuer noch wieder toppen?«, wünscht sich Initiator KR Arthur Thöni.

Am Foto rechts in freudiger Erwartung zahlreicher BesucherInnen und Spenden: v.r. Alt-LH Günther Platter (»Netzwerk Tirol hilft«-Gründer), Toni Knittel (Blut-schink), KR Arthur Thöni (Initiator Tiroler Sternenhimmel) und Margit Knittel, nicht am Bild: Moderator Hubert Trenkwalder (Die Trenkwalder).



Foto: Offer

Neujahrskonzert der Musikkapelle Inzing

Wie bereits im Jahr 2023 möchte die Musikkapelle Inzing mit ihrem Neujahrskonzert das neue Jahr musikalisch einläuten. Zu diesem festlichen Anlass laden die MusikantInnen alle Freunde der Musikkapelle am Samstag, 4. Jänner 2025, um 19.30 Uhr in den Rathaussaal Telfs ein.

Kapellmeister Franz Eller hat einen großen musikalischen Bogen gespannt, der von klassischer Musik über bekannte Liedmelodien bis zu modernen Rhythmen reicht. Nach der festlichen Eröffnung mit dem »Kaiserin Sissi Marsch« von Timo Dellweg und »Tancredi« von Gioacchino Rossini darf auch Modernes nicht fehlen. Mit »Udo Jürgens live« gedenken die MusikantInnen rund um Kapellmeister Franz Eller dem 10. Todestag des bekannten Sängers. Auch der berühmte Komponist



James Last ist vor 10 Jahren verstorben. Dies würdigen die MusikantInnen mit seiner berühmten Melodie »Morgens um sieben«. Wie schon seit Jahren kommt bei dem Konzert der Musikkapelle Inzing auch der Gesang nicht zu kurz. Mit den Klassikern »O mio babbino caro« von Giacomo Puc-

cini oder »Dein ist mein ganzes Herz« von Franz Lehar möchten die MusikantInnen ihr Publikum gerne verzaubern. Kapellmeister Franz Eller hat mit »Lass Musik in dein Herz« eine neue Polka geschrieben, die auch mit Gesang aufgeführt wird. Schluss- und Höhepunkt wird – wie könnte es bei



Foto: Freigastin Fotografie

einem Neujahrskonzert anders sein – der »Donauwalzer« von Johann Strauß Sohn sein, ein Werk, das für eine Blasmusikkapelle eine besondere Herausforderung darstellt. Die Inzinger Musikanten unter der organisatorischen Leitung von Obfrau Verena Wild freuen sich auf zahlreichen Besuch!

obsteiger christbaum strahlt in innsbruck

Eine 13 Meter hohe und 38 Jahre alte Fichte aus Obsteig wurde kurz vor dem ersten Adventwochenende am Landhausplatz feierlich erleuchtet.

Traditionell begleiten Landeshauptmann Anton Mattle sowie Landtagspräsidentin Sonja Ledl-Rossmann gemeinsam mit den BürgermeisterInnen der Herkunftsgemeinden des Christbaums die Feierlichkeiten – heuer ist dies der Bürgermeister von Obsteig, Erich Mirth. Der Baum, der auf dem Grund von Karl Knoflach gewachsen ist und seinen Weg von Obsteig nach Innsbruck

fand, wird bis nach Weihnachten und die Tage im neuen Jahr als leuchtendes Symbol für Frieden und Zusammenhalt dienen. Eine Gemeindedelegation aus Obsteig begleitet die Präsentation des Weihnachtsbaumes mit Musik- und Tanzeinlagen – die Musikkapelle Obsteig, der Trachtenverein Obsteig sowie ein Kinderchor der Volksschule Obsteig sorgen für weihnachtliche Stimmung.

Am Foto rechts: Erich Mirth, Bürgermeister von Obsteig, LTPin Sonja Ledl-Rossmann und LH Anton Mattle (v.l.) ließen die Fichte gemeinsam erstrahlen



Foto: © Land Tirol / Die Fotografen

neues wohnprojekt für inzing



Foto: DS Wohnprojekte

Ende November wurde mit dem Spatenstich der symbolische Startschuss für das neue Wohnprojekt »Das Dreikant« in Inzing gesetzt.

In den kommenden 1,5 Jahren entsteht hier eine moderne und nachhaltige Wohnanlage, die nicht nur das Ortsbild sichtbar aufwerten wird, sondern auch 32 hochwertige Wohneinheiten in drei einzelnen barrierefrei zugänglichen Baukörpern bietet (darunter 9 wohnbaufördernde und 23 freifinanzierte Einheiten). Die Fertigstellung ist für Sommer 2026 geplant. Das Gemeinschaftsprojekt von „DS Wohnprojekte“ und „Kraft:Werk Architektur“ setzt dabei auf Nachhaltigkeit und innovative Wohnkonzepte. Die

Anlage wird durch ihre hochwertige Architektur harmonisch ins Ortsbild eingefügt und trägt zur weiteren Entwicklung von Inzing bei. Der Spatenstich wurde von Vertretern der Bauträger, der ausführenden Firmen, der Bank sowie der Gemeinde Inzing begleitet (Foto links). „Das ‚Dreikant‘ stellt eine klare Aufwertung für unsere Gemeinde dar. Mit dem Abriss der alten Halle schaffen wir Raum für zukunftsorientiertes und ansprechendes Wohnen im Zentrum von Inzing“, betonte Bgm. Josef Walch beim Spatenstich.

Am Foto v.l. Michael Fritz, Peter Draxl, Bgm. Josef Walch, Erich Pommer, Matthias Fritz, David Scheiber, Simon Thurner, Manfred Scheiber, Thomas Thurner

vom metall zum klang – mit viel begeisterung!

Mit dem FutureLab »Vom Metall zum Klang« hat der Verein CUBIC in Zusammenarbeit mit den beiden Künstlern Bernhard Witsch „Rostbaron“ und dem Multimediakünstler Harry Triendl ein weiteres kreatives Jugendprojekt in Telfs umgesetzt.

Ein Gruppe von sieben Jugendlichen aus dem Raum Telfs bis Imst konnten über einen Zeitraum von vier Wochen das Kunsthandwerk Metall kennenlernen, selbst ihre eigenen Klangkunstwerke aus Me-

tall bauen, diese am Ende vertonen und so zu Leben erwecken lassen. Die TeilnehmerInnen wurden von der eigenen Ideenfindung bis zum fertigen Klangkunstwerk von den beiden Künstlern begleitet, sie konnten dabei in die Prozesse der Metallverarbeitung und Musikproduktion eintauchen, selbst schweißen, biegen und stanzen, die Kunstwerke selbst vertonen und Musik produzieren. Alle weiteren Projekte findet man auf www.cubic-online.eu



Foto: CUBIC

urkunde im fokus in rietz

Kürzlich versammelten sich einige Interessierte im Gemeindesaal in Rietz, um gemeinsam mit dem neuen Ortschronisten Dietmar Heiß auf Spurensuche ins alte Rietz zu gehen.

Dietmar Heiß stellte dabei die Originalurkunde CXVI_3 aus dem Jahr 1264 vor, wo der Ortsname »Riets« erstmals erwähnt wird. Sie wurde für den Vortrag eigens aus dem Archiv von Stift Sams geholt, in Zukunft soll eine Reproduktion der Urkunde in der Gemeinde Rietz öffentlich ausgestellt werden.



Foto: Privat



LAND
TIROL

Immer an deiner Seite.

Brauchst auch du **Unterstützung bei der Pflege?**

- Du bist pflegende/r Angehörige/r und schaffst das nicht alleine?
- Du brauchst selbst Pflege und weißt nicht, wohin du dich wenden sollst?
- Du möchtest eine Ausbildung in der Pflege oder in der Sozialbetreuung machen?
- Du arbeitest bereits in der Pflege und möchtest dich weiterbilden?



Antworten auf diese und weitere Fragen
findest du auf:
www.tirol.gv.at/pflege

weihnachtsausstellung im kunstwerkraum mieming

1



Foto: Offer

2



3



4



Ende November wurde bei einer Vernissage im Mesnerhaus in Untermieming die Ausstellung mit dem Titel »klein aber fein« eröffnet.

Bei der letzten Ausstellung im Jahr präsentieren sich die Mitglieder des Kunst-Werk-Raums mit kompakten Werken. Mit dabei waren unter anderen Maria Dörrer-Metnitzer, Petra Dörner, Sabine Schwarz, Manfred Cepus, Guggi Wallnöfer und viele mehr.

1 Die Ausstellung ist noch bis 22. Dezember 2024 geöffnet, jeweils Sa und So von 15-19 Uhr **2** Worte zur Ausstellung: „Kunst ist ein Muskel, der trainiert werden muss...“ von Kunst-Werk-Raum Obfrau Eva-Maria Huter **3** Musik zur Ausstellung bzw. zur Vernissage von Schwiegersohn Pablo Maximilian Zaunschirm am Cello **4** Maria Thurnwalder und Musik-Kabarettist Markus Linder **5** V.l. Ina Luttinger, Andreas Eberl und Anna Maria Achatz (vor ihrem Bild)

5



weinverkostung für den guten zweck

Engagierte Menschen mit Herz und einer Vorliebe für einen guten Tropfen kamen kürzlich

bei einer Charity Weinverkostung im Inntalcenter zusammen.

Organisiert wurde die Benefizveranstaltung vom Hilfsverein Telfer helfen Telfern (ThT), der Marktgemeinde Telfs und Herbert Föger (Eigentümer IC) in der »Telfer Weihnachtsstube« im 1. Stock, die seit dem ersten Adventwochenende wieder geöffnet ist. Unter anderem gibt's Mützen, Socken, den weitum bekannten Eierlikör sowie den begehrten Fasnachtskalender

zum Telfer Schleicherlaufen 2025 und vieles, vieles mehr.. Alle Einnahmen kommen wieder ThT zugute. Am Foto links: Inntalcenter-

Eigentümer Herbert Föger, ThT-Kassierin Doris Schiller und ThT-Obmann Bgm. Christian Härting (r.)



Foto: MG Telfs / Hackl

staatsmeister aus pfaffenhofen

Für Marius Spiegel aus Pfaffenhofen ging eine aufregende Saison im Motorrad-Trial zu Ende – er holte den Staatsmeistertitel.



Foto: Privat

Marius konnte alle Wertungsrennen in der Staatsmeisterschaft (Jugend) am Stockerl abschließen und sich mit sechs 1. Plätzen und drei 2. Plätzen bereits vorzeitig den Staatsmeistertitel mit großem Vorsprung sichern. Der 14-Jährige nimmt, seit er 4 Jahre alt ist, sehr erfolgreich an diversen Bewerben teil, derzeit fährt er für das Schick Racing Team. Auch für die kommende Saison gibt es große Pläne, wie etwa die Teilnahme an Läufen für die Europameisterschaft. Für sein Training würde er gerne ein Stück Wald, Hang oder Wiese in der Region finden, zur Zeit muss er für das Wintertraining mehrmals die Woche nach Deutschland fahren.

<https://tech-gym.tsn.at>

**Technisches
Gymnasium Telfs**

**Tag der
offenen Tür**

Freitag, 10.01.25, 15 bis 18 Uhr
Obermarktstraße 48, Telfs

creating
your future

**thöni
akademie**

Villa Blanka beim Formel 1 Grand Prix in Mexiko City am Start

Die Villa Blanka hat sich in den letzten Jahren als ein Ausbildungszentrum etabliert, das nationale und internationale Praxiseinsätze auf höchstem Niveau durchführt. Dies wurde erneut unter Beweis gestellt, als 12 unserer Schüler:innen aufgebrochen sind, um den Formel 1 Grand Prix in Mexiko City im legendären Paddock Club kulinarisch zu betreuen. "Beim Formel 1 Grand Prix Mexiko City zu arbeiten, ist ein außerordentliches Erlebnis. Das vergisst man sein ganzes Leben nicht mehr", sind sich die SchülerInnen einig.

Die renommierte Catering-Firma DO&CO, langjähriger Partner unserer Schule, bietet jungen Menschen die Möglichkeit, Einblicke in die Organisation und Abwicklung von Caterings bei Großevents zu gewinnen. Diese wertvolle Erfahrung bildet eine solide Grundlage für ihre zukünftige berufliche Laufbahn. Für unsere Schülerinnen und Schüler war es eine einmalige Gelegenheit, dieses einzigartige Highlight zum Abschluss ihrer schulischen Karriere zu erleben. Neben der Arbeit blieb auch noch Zeit, die hochgelegene Hauptstadt Mexikos zu erkunden und den ein oder anderen Taco oder Enchilada zu verkosten.



Fotos: © Villa Blanka

Neben zahlreichen Einsätzen bei internationalen Top-Events wie dem Hahnenkammrennen, Skiweltmeisterschaften oder Olympischen Spielen stellen die diesjährigen Einsätze in Mexiko City und die Wettbewerbsteilnahme bei der Europameisterschaft der Tourismusschulen in Riga einen Höhepunkt für unsere Schule dar und unterstreichen unseren Anspruch als eine der führenden Tourismusschulen Österreichs, auch deshalb, weil das

teilnehmende Team drei Bronzemedailen in Kochen, Weinservice und Hospitality-Management mit nach Hause brachte. Wir sind stolz auf unsere Maturant:innen, die bei diesen Events ihr Bestes gegeben haben. DO&CO hat bereits weitere Einsätze für unsere Schule zugesichert und unseren Schüler:innen ein sehr positives Feedback von den Gästen und den verantwortlichen Teammitgliedern ausgestellt.



NEUER WOHN CAMPUS

mit Schülerlounge,
Villa Vital und Fitnessclub

Direkte Verkehrsanbindung mit dem W-Bus

TAG DER OFFENEN TÜR

AM 16.1.2025, 12.00 – 18.30 Uhr



Tel.: +43 (0) 512/90 300 | www.villablanka.com



**Die führende Tourismusschule
über den Dächern Innsbrucks - modern,
praxisorientiert & international.**

Jetzt zur
individuellen
Schulführung
anmelden:
+43(0)512/90 300

Höhere Lehranstalt für Tourismus mit drei Ausbildungszweigen

In 5 Jahren Reife- und Diplomprüfung sowie 4 Lehrabschlüsse



VILLA BLANKA
international



VILLA BLANKA
office digital



VILLA BLANKA
touristal

Praxisfachschole „Kulinarische Meisterklasse“

In 3 Jahren zum/zur Hotelkaufmann/-frau und 3 Lehrabschlüsse



Koch/
Köchin



Hotel- und Gast-
gewerbeassistent:in



Restaurant-
fachkraft

Familiäres Handwerk nach Maß mit Tradition



GF Florian Hafner



Präzision von Planung bis Umsetzung



Tischlerei Hafner GmbH

6424 Silz, Dornachweg 32
Telefon: 05263 / 6343
Fax: 05263 / 6343 - 4
info@tischlerei-hafner.at



Info auf

www.tischlerei-hafner.at



Fotos: Tischlerei Hafner

Die Tischlerei Hafner in Silz wurde vor mehr als 60 Jahren von Paul Hafner als Ein-Mann-Unternehmen gegründet. Mittlerweile führt dessen Enkel Florian Hafner bereits in 3. Generation das Familienunternehmen weiter. Die Produktpalette reicht von maßgeschneiderten Inneneinrichtungen und Möbeln über hochwertige Türen und Einbauküchen bis zu behindertengerechten Möbeln. Klimaschutz, Nachhaltigkeit und regionale Wertschöpfung liegen dem Team am Herzen.

Ende 2020 hat Florian Hafner die Firma von seinem Vater Peter Hafner übernommen und leitet diese seither mit viel Elan und Fachwissen weiter. Laufend wird der Betrieb aktualisiert und Neuinvestitionen getätigt, um am Puls der Zeit zu bleiben. Die Grundlage sowie das Kapital der Firma sind aber die motivierten Mitarbeiter, die mit viel Engagement ihr Know-how und langjährige Erfahrungen einbringen.

Tischlernachwuchs wird in der Tischlerei Hafner großgeschrieben: Im Laufe der Jahre wurden schon 53 Lehrlinge ausgebildet, einige davon sind sogar bis zum Eintritt in den Ruhestand dem Betrieb treu geblieben.

Ob **Renovierung, Sanierung oder Neubau**, die Tischlerei Hafner in Silz ist gerne Ihr Ansprechpartner. Eine detaillierte Planung (auch in 3D), viel Zeit für die Kundenberatung, um die Wünsche und Vorstellungen umsetzen zu können, frei nach dem Motto „Geht nicht - gibt's nicht“, ist die beste Basis, um aus Wohnträumen Wirklichkeit werden zu lassen.

Qualitätsküchen, Schlafzimmer mit Gesundheitsbetten, Schrankraumlösungen, Gästezimmer, Wohnzimmer, Türen diverser Art, Stuben und Badezimmermöbel gehören zu den häufigsten Aufgabengebieten der Tischlerei Hafner. Aber auch für kleine Projekte wie eine Wohnwand, Eckbank oder eine kleine Garderobe nehmen sie sich gerne Zeit.

„Außerdem liegen uns Klimaschutz und Nachhaltigkeit sehr am Herzen, da können wir durch unsere hauseigene Produktion zur Regionalität ohne lange Lieferwege beitragen“, erklärt Firmenchef und Geschäftsführer Florian Hafner. Auch Kunden aus der Gastronomie und Großkunden im öffentlichen Bereich bauen auf die Tischlerei Hafner. Hier werden etwa Feuerschutz- und Fluchttüren oder Möblierung für Gastronomie- und Wellnessbereiche realisiert. **„Wir freuen uns auf ein persönliches Beratungsgespräch!“**



Holzarbeiten von elegant bis rustikal



29 5 7 1 3 8 2 9
5 4 2 6 5 2 5 7 4
3 7 5 3 9 5 0 4 7
8 5 9 5 0 1 6 5 5
0 2 1 4 5 5 9 0 2
4 5 7 5 5 7 5 1 5

OPPERER · SCHATZ
STEUERBERATUNG GMBH

Untermarktstraße 48 • 6410 Telfs
office@opperer-schatz.at • www.opperer-schatz.at

SCHUCHTER
Das Fenster.

Tel. 05412 / 66810
www.schuchter-fenster.at



6424 Silz, Simmeringstraße 4
Telefon 05263 6383
info@spenglerei-perwoeg.at
www.spenglerei-perwoeg.at

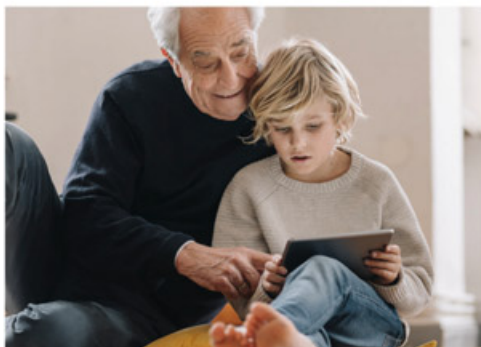
Wir gratulieren zum Erfolg!

B
Bußjäger

Versicherungs- und
Unternehmensberatungs GmbH
office@bussjaeger.at www.bussjaeger.at

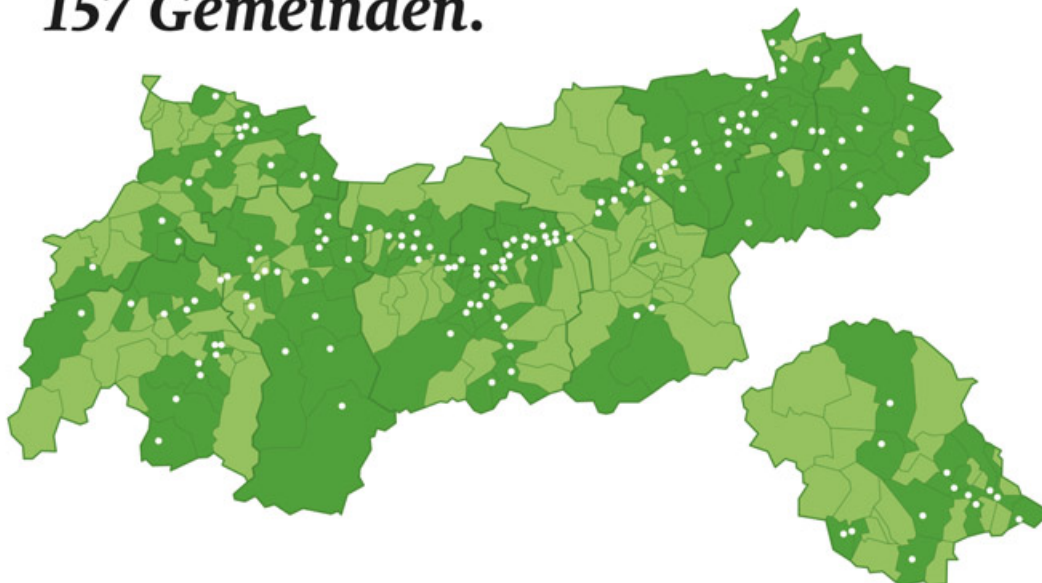
Ein Zuhause, ein Miteinander, ein Daheim – seit 70 Jahren schaffen wir Lebensqualität in unserem Heimatland Tirol.

Die Tiroler Wohnbau hat in 70 Jahren über 900 Wohnanlagen in 157 Gemeinden errichtet, in denen heute 27.000 Menschen in etwa 15.000 Wohneinheiten leben. Im Jubiläumsjahr 2024 wurden 26 Projekte bearbeitet, und 77 Mitarbeiter engagieren sich täglich für Neubau und Betreuung.



Moderner Holzbau in der kleinsten Gemeinde Tirols.

Daheim in 157 Gemeinden.



we – Gemeinnützige Tiroler Wohnbau GmbH
Südtiroler Platz 8, 6020 Innsbruck, T +43 512 5393-111, tiroler-wohnbau.at

zeichen gegen die gewalt



Foto: SPÖ Frauen

Die SPÖ-Frauen setzen in Telfs ein Zeichen gegen Gewalt an Frauen und veranstalteten Anfang Dezember eine Mahnwache und Info-Veranstaltung zu »16 Tage gegen Gewalt«.

Jede dritte Frau in Österreich ist von Gewalt betroffen. Darauf machen die SPÖ-Frauen inmitten der »16 Tage gegen Gewalt« umso

mehr aufmerksam – mit einer eigenen Kampagne und Aktionen in ganz Tirol. „27 Femizide und 39 Mordversuche allein 2024 sprechen eine deutliche Sprache: Kaum ein Tag vergeht, ohne dass einer Frau in Österreich Gewalt angetan wird. Tirol ist hier – gemessen an rund 950 Betretungs- und Annäherungsverboten im Vorjahr – keine Ausnahme“, erklärt Sonja Föger-Kalchschmied als SPÖ-Frauenvorsitzende im Bezirk Innsbruck-Land, wo 2023 über 160 Betretungs- und Annäherungsverbote ausgesprochen werden mussten, um Frauen und Kinder vor (weiterer) Gewalt zu schützen.

Am Foto: Bei der Mahnwache in Telfs mit 27 Kerzen für jeden Femizid im bisherigen Jahr: SPÖ-Telfs-Vorsitzende Alexandra Lobenwein, Bezirksfrauenvorsitzende LA Sonja Föger-Kalchschmied, ihre Stellvertreterin Heidi Reitstätter und SPÖ-Regional-GF Karin Sommeregger

neue qualifikationen beim roten kreuz telfs

Mehrere KollegInnen des Roten Kreuzes Telfs haben in letzter Zeit Zusatzqualifikationen erworben.

Sara Haidlen hat die Prüfung zur Notfallsanitäterin erfolgreich gemeistert (am Foto rechts mit Bezirksstellenleiterin Sylvia Kranebitter), Pascal Schluifer und Marian Höfer (Foto unten rechts) haben die Prüfung zum Gruppenkommandanten erfolgreich abgelegt. „Wir wünschen den KollegInnen alles Gute für die damit verbundenen zusätzlichen Verantwortungsbereiche und freuen uns zudem über eine weitere erfolgreiche Blutspendeaktion des Blutspendedienstes des Roten Kreuzes Tirol in Telfs. Knapp 250 spendenwillige Personen folgten dem Aufruf und schlussendlich konnten 221 wertvolle Blutspenden gewonnen werden“, meint Rot-Kreuz GF Daniel Struggl.



Foto: Rotes Kreuz Telfs

Neuübernahme am **HERD & PIZZAOFEN**



Foto: Offler

Mit 1. Oktober 2024 hat Aptullah Abali die Grillalm in Telfs übernommen – er will seine Gäste mit herzlichem Service und der perfekten Mischung zwischen österreichischer Küche und internationalen Speisen begeistern.

„Schon beim Pizzateig wird auf höchste Qualität geachtet, er darf erst nach zwei Tagen Ruhezeit in den Ofen“, erklärt der gelernte Bäcker, der schon viele Jahre in der Gastronomie und in Oberhofen bei PrimAs Erfahrungen für die Selbständigkeit sammelte. „Probieren Sie die frisch zubereiteten Speisen von österreichischen Klassikern über knusprige Pizza Napoletana aus dem Holzofen bis hin zu orientalischen Gerichten wie Lahmacun und Pide – alles mit Liebe und hochwertigen, regionalen Zutaten gekocht“, verspricht Aptullah Abali, der den Familienbetrieb gemeinsam mit Geschäftsführerin Tochter Dilara und der Hilfe weiterer Familienmitglieder führt. Die Grillalm Telfs bietet sich ebenfalls für Geburtstagsfeste, Jubiläen oder Firmen-(Weihnachts-)feiern an, auch die Arbeiter schauen gerne auf ein schmackhaftes Mittagsmenü vorbei.



6410 Telfs
Hans-Liebherr-Straße 21a
Tel. 05262 64342
info@grillalmtelfs.at | www.grillalmtelfs.at

Öffnungszeiten

Dienstag bis Sonntag 9:00 – 22:00 Uhr
(Küche bis 21 Uhr)
Montag geschlossen

JETZT RESERVIEREN

Ihr Lifetime Partner:

Markus Klieber

M +43 676 8256 2655, markus.klieber@generali.com



**UNS GEHT'S
UM SIE**



staatspreis für wildermieminger

Herausragender Masterabschluss am MCI mit Würdigungspreis ausgezeichnet: **Claudio Jäger aus Wildermieming**, Bachelor- und Masterabsolvent des MCI, wurde für seine herausragenden Studienleistungen und seine exzellente Masterarbeit mit dem mit 3.000 Euro dotierten Würdigungspreis des Bundesministers für Bildung, Wissenschaft und Forschung ausgezeichnet. Claudio

Jäger schloss den Bachelor in Mechatronik sowie den Master in Management, Communication & IT an der Unternehmerischen Hochschule* a. In seiner Masterarbeit entwickelte er ein Konzept für ein Drohnennetzwerk in Tirol, das zur Unterstützung der Patientenversorgung in Noteinsätzen dienen könnte. Am Foto: Preisträger Claudio Jäger mit Peter Mirski (MCI, l.)



Foto: OÖBMBWF/Photografie Sabine Klimpf/Lichtblick KG

Hut ab...

... vor Hausmeister Bernhard Huber für die rasche und spontane Hilfe und ebenfalls vor der Firma Braun für die nette Hilfe, meint Lisi Oberladstätter.

Wollen auch Sie jemanden loben? Schreiben Sie uns Ihr »Hut ab«: mo@meinmonat.at oder Tel. 05262 67491.

NEUES WOHNEN am Schöllergweg in Inzing



Der Bauträger ultimate bau mit Sitz in Silz konnte kürzlich ein weiteres Wohnprojekt in der Region abschließen: Am Schöllergweg in Inzing entstand eine heimeliges Wohnhaus.

Sowohl die Planung als auch die komplette Abwicklung wurde von der ultimate bau gmbh durchgeführt. Bei sämtlichen Baumeister-, Trockenbau- und Außenanlagearbeiten wurde dabei das Augenmerk auf höchste Qualität gelegt. 12 Eigentumswohnungen in Neubau stehen nun in schönster Aussichtslage in der Gemeinde Inzing den zukünftigen BewohnerInnen zur Verfügung, jede Einheit mit Garten oder Terrasse und zugeordneten Tiefgaragenplätzen sowie Kellerabteilen. Auf drei Etagen und zwei Baukörpern kann – barrierefrei erreichbar – Lebens- und Wohnqualität mit neuestem Wohnbaustandard (z.B. mit

Energie von einer Photovoltaikanlage) genossen werden. Errichtet wurde das Gebäude in Massivbauweise (Stahlbeton- und Ziegelbauweise).

Die nächsten Projekte von ultimate bau GmbH in der Region:

- Wohnen in Nassereith 2 → Verkauf und Bau wurden bereits 2024 gestartet
- Wohnen in Mötz 1 → hier entstehen 2025 neun Einheiten
- 2025 – Wohnen in Haiming → hier werden 17 Einheiten errichtet. Infos zu den Projekten: Barbara Lechleitner 0650/98 05 332. „Wir sind ständig auf der Suche nach neuen Baugründen, um leistbares Wohnen errichten zu können.“

Außerdem erweitern wir gerne unser Team: Wir suchen Maurer/in, Schaler/in, Kranfahrer/in, ... und selbstverständlich bilden wir

auch **Lehrlinge** aus und freuen uns über junge, engagierte Menschen, die bei uns mitarbeiten wollen.

• **Kontakt: ultimate bau gmbh, Tel. 05263-20512, E-Mail: info@ultimate-bau.at**

Danke für das Vertrauen und viel Freude mit der neuen Einrichtung.

föger®

Einrichtungshaus Föger | www.foeger.at

Erfahrung zählt
FARKALUX

Cplus

**FENSTER
FENSTERTAUSCH**

**HAUSTÜREN
ROLLLÄDEN**

**WINTERGÄRTEN
SOMMERGÄRTEN**

A-6175 Kematen • Tel. 05232-503-0* • office@farkalux.at • www.farkalux.at



bauträger & baumeister

ultimate bau

HAND DRAUF DASS ES GUT WIRD

Plonerweg 5 · 6424 Silz · T +43 5263 205 12
info@ultimate-bau.at · www.ultimate-bau.at

eine aktive neunzigerin in telfs



Foto: MG Telfs/Dierich

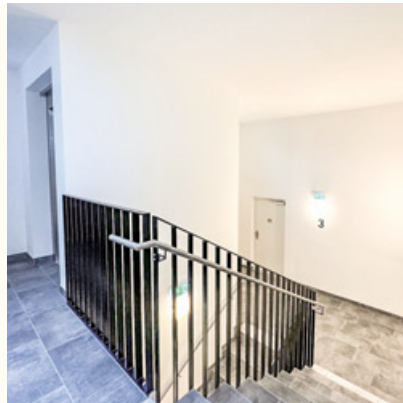
Aktiv wie eh und je und voller Tatkraft beging Maria Hellrigl kürzlich in Telfs ihren 90. Geburtstag.

Bürgermeister Christian Härting kam zum Gratulieren, doch war das nur einer von mehreren Terminen, bei denen der Neunziger gefeiert wurde. Neben

einer großen Familienfeier gab's weitere Festivitäten mit FreundInnen und ehemaligen ArbeitskollegInnen. Bei der Familienfeier stellten schon allein ihre Nachkommen der rüstigen Jubilarin einen Großteil der Gäste, kann sie doch auf ihre drei Kinder Bernhard, Christian und Renate sowie auf acht Enkel und neun Urenkel stolz sein! Beim Besuch des Bürgermeisters, der im Namen der Gemeinde

gratulierte, gab es viel Gesprächsstoff. Mit bewundernswertem Erinnerungsvermögen erzählte Maria Hellrigl aus ihrem Leben, unter anderem, dass sie immer darauf bedacht gewesen sei, sich weiterzubilden und zu lernen. So machte sie noch als Erwachsene die Ausbildung zur Schreibkraft und war dann von 1975 bis 1995 Direktionssekretärin im Telfer Gymnasium. Eine große Leidenschaft der

Fotos: Auer & Steiner Wohnbau, Sandrina Kopp/Immobilienmaklerin



Gartenwohnungen in Pfaffenhofen bezugsbereit

Hinter dem ehemaligen Gasthof Schwarzer Adler im Dorfzentrum von Pfaffenhofen entstand in den letzten Monaten ein besonderes Wohnbauprojekt. In sonniger Lage mit guter Aussicht errichtete die Firma Auer & Steiner Wohnbau GmbH ein Wohnprojekt mit neun Eigentumswohnungen in optimaler Westausrichtung.

Das Projekt bietet im Erdgeschoss jeweils eine 3- und eine 4-Zimmerwohnung sowie zwei 2-Zimmerwohnungen mit großzügigen Terrassen und zugeordneten Gartenteilen. Im Obergeschoß befinden sich ebenso eine 3- und eine 4-Zimmerwohnung sowie zwei 2-Zimmerwohnungen mit entsprechenden Balkonen. Im Dachgeschoss wurde eine 4-Zimmerwohnung mit weitläufiger Terrasse errichtet.

Im Untergeschoss ist jeder Wohnung ein eigenes Kellerabteil zugeordnet. Weiters hat jede Wohnung einen bzw. teilweise zwei oder drei

Autoabstellplätze in der Tiefgarage. Hier stehen den BewohnerInnen außerdem noch ein Technikraum, ein Fahrrad- und Kinderwagenabstellraum sowie ein Müllsammelraum zur Verfügung. Die Erschließung der Stockwerke erfolgt über ein innenliegendes Stiegenhaus mit

Lift. Die Energie für die Fußbodenheizung in den Wohnräumen wird über eine Luftwärmepumpe produziert, die Komfort-Wohnraumlüftung und der Wärme- und Schallschutz garantieren zusätzlich einen hohen Standard beim Wohnraumklima.



Freude über das gelungene Wohnprojekt: V.l. Bmstr. DI Bernhard Auer, Immobilienmaklerin Sandrina Kopp, Bgm. Andreas Schmid und Bmstr. DI Christian Steiner

Danke für das Vertrauen und viel Freude mit der neuen Einrichtung.

föger®

Einrichtungshaus Föger | www.foeger.at



GERALD GSTREIN

Service Bad Installationen

Tel.: 05252 - 6065
www.gegs.tirol

Ebene 21 · 6433 Oetz
office@gegs.tirol

auer & steiner

WOHNBAU GMBH

Dorf 83 | 6152 Trins | T 05238 52499
office@auer-steiner-wohnbau.gmbh
www.auer-steiner-wohnbau.gmbh

Jubilarin war immer schon das Reisen, bei dem sie dieselbe Tatkraft und Unternehmungslust an den Tag legte wie in ihrem Alltagsleben. Allein acht Mal (!) war sie in Australien. Zusammen mit dem Bürgermeister blätterte sie in den Fotoalben ihrer Reisen. Der stauende Gemeindefürsprecher wünschte der reisefreudigen Jubilarin alles Gute und noch einige so aktive und erfüllte Jahre!

geburtstagsbesuche in telfs



Auch der ehemalige Direktor des Telfer Gymnasiums, **Ferdinand Reitmaier**, gratulierte gemeinsam mit ehemaligen Kolleginnen und Kollegen seiner ehemaligen Sekretärin **Maria Hellrigl** zum **90. Geburtstag** (Foto links).

Außerdem wurde ein Geburtstagskind besucht, das ebenfalls im Telfer Gymnasium sich viele Jahre um die SchülerInnen bemühte: Der ehemalige Facharzt für Kinder- und Jugendheilkunde **MR Dr. Hans Jürgen Jentsch** aus Telfs (am Foto rechts) konnte unlängst den **80. Geburtstag** feiern.

Der Jubilar war neben seiner kinderärztlichen Tätigkeit vom 17. Juni 1985 bis zu seinem schweren Unfall Schularzt am Gymnasium Telfs. Am 17. April 2009 war dem beliebten Arzt aufgrund seiner Verdienste der Titel »Medizinalrat« verliehen worden. Als begeisterter Fasnachtler war Dr. Jentsch Mitglied bei der großen Gruppe der »Schleicher«. Die Tiere dieser

Gruppe werden bei der »Viechertaf« von der Ärzteschaft auf ihre Tauglichkeit untersucht: Legendar war dabei das Untersuchungsergebnis, das Dr. Jentsch immer in seinem deutschen Dialekt verkündete: »Die Kröte is jesund« – Fasnacht schau oba!

Auf diesem Wege dem Jubilar noch einmal herzliche Glückwünsche, meint der ehemalige Direktor des Gymnasiums Telfs Ferdinand Reitmaier.



in hatting wurde angestoßen



Kürzlich konnte **Edeltraud Troppmair** aus **Hatting** im Kreise ihrer Familie ihren **80. Geburtstag** feiern.

Bgm. Dietmar Schöpf gratulierte der Jubilarin im Namen der Gemeinde Hatting sehr herzlich und überbrachte die besten Wünsche. Am Foto v.l.: Bgm. Dietmar Schöpf, Edeltraud Troppmair

we care eröffnet



Vergangenes Jahr hat **Alexandra Welzenberger** zusammen mit **Christoph Kranebitter** **WECARE Tirol** gegründet. Nun hat die sozialpflegerische Schnittstelle, die im Gesundheits- und Sozialbereich vermittelt und Netzwerke knüpft, neue Räumlichkeiten im Telfer Rot-Kreuz-Gebäude (2. Stock) bezogen. Mit vor Ort ist auch die Unternehmensberaterin, Fachvortragende und Business Coach **Michaela Oesterlen**. Alexandra Welzenberger verfügt als Case-Managerin und Kulturanthropologin über einschlägige

Ausbildungen und viel Erfahrung in der häuslichen Pflege, Beratung und Netzwerkarbeit. WECARE Tirol versteht sich als Alltags- und Entlassungsmanagement, das Leerstellen in der Tiroler Versorgungslandschaft füllt. In den Telfer Büroräumen ist Platz für Coaching, Beratungen, Erstgespräche, Angehörigenschulungen und Netzwerktreffen sowie Präventionsveranstaltungen.

Am Foto v.l.: Bgm. Christian Härtling, Michaela Oesterlen, Alexandra Welzenberger, GR Larissa Pöschl und SGS-Obmann Hans Ortner

m kleinanzeigen

Deckenleuchte in perfektem Zustand zu **verkaufen**, Ø geschlossen 50 cm, Ø geöffnet 70 cm, € 35,- Tel. 0660/3969889.



NEUER Original verpackter ATOMIC BACKLAND Tourenski in der Länge 165 cm inkl. neuen, **original verpackten Aufstiegsfellen** günstig abzugeben Euro 439,- Tel. 0676/84657319.



Keine kalten Füße mehr! **Zwei Paar Original Moon Boots®** (wenig getragen) zu verkaufen: Ein Paar »Avenue Fur« in Fell, Schwarz, Gr. 37 (für schmale Füße!) und ein paar »W.E. Monaco Felt«, Sand, Gr. 36, um jeweils € 45,-. Zudem gut erhaltene **Scarpa Euphoria Tourenschuhe für Damen**, Grau, Gr. 24,5 bzw. 38, € 55,- Tel. 0676/84657318.



Verkaufe wenig gebrauchten **DYNAFIT DNA Carbon Tourenschuh** inkl. Palau Innenschuh günstig (sehr leicht - 975 Gramm), Gr.: 42 2/3 bis 43, Sohlenlänge: 297 mm. € 190,- Tel: 0676/84657319.



Was zu verkaufen, zu vermieten oder Sie suchen Personal?

Eine Kleinanzeige in Ihrer Region bringt Erfolg und kostet nur € 11,60 netto (5 Zeilen).

vieles zu feiern in pfaffenhofen



Herta Margreiter, 90 J.



Rosmarie Mungenast, 85 J.



Gudrun Wachter, 80 J.



Viktor Schulz, 90 J.



Hermann Kratzer, 80 J.

Herta Margreiter konnte dieser Tage als älteste Pfaffenhoferin den **96. Geburtstag** feiern. Bürgermeister Andreas Schmid besuchte sie im Altersheim am Telfer Wiesenweg und überbrachte die besten Glückwünsche der Gemeinde. Außerdem konnte Bgm. Andreas Schmid einigen weiteren Pfaffenhofer GemeindegängerInnen zum

»Runden« und zum »Halbrunden« gratulieren: **Rosmarie Mungenast** zu ihrem **85. Geburtstag** und **Gudrun Wachter** zu ihrem **80. Geburtstag**, außerdem **Viktor Schulz** zu seinem **90. Geburtstag**, **Hermann Kratzer** zu seinem **80. Geburtstag** und **Hubert Haas** zu seinem **75. Geburtstag**. Er überbrachte im Na-

men der Gemeinde seine herzlichen Glückwünsche.

Foto links unten: Im Rahmen einer kleinen Feierstunde konnten Bezirkshauptfrau-Stellvertreter **Mag. Andrä Fankhauser** (r.) und **Bürgermeister Andreas Schmid** (l.) den Ehepaaren **Helmuth und Huberta Klotz** und **Erich und Anneliese Graf** zur **diamantenen**

Hochzeit herzlich gratulieren.

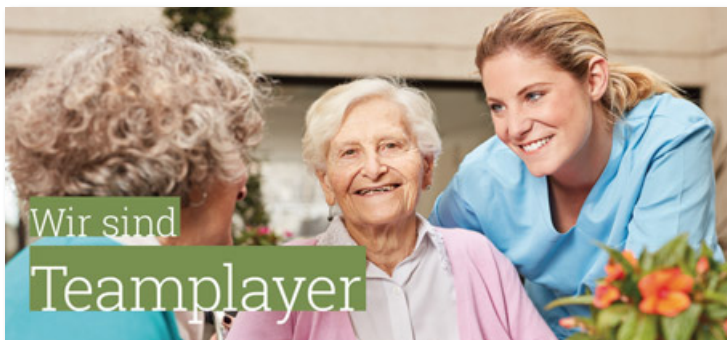
Auch die »neuen Nachbarn« des Gemeindeamts Pfaffenhofen wurden herzlich begrüßt: Die zweite Baustufe der Wohnanlage fand statt und im Garten des ehemaligen Gasthofs Schwarzer Adler konnten noch rechtzeitig vor Weihnachten die Schlüssel übergeben werden. Insgesamt wurden



Helmuth u. Huberta Klotz (2.+3.v.l.), Anneliese u. Erich Graf (3.+2.v.r.)



Die BewohnerInnen der neuen Wohnanlage (ehem. Schwarzer Adler)



Wir sind
Teamplayer

Wir freuen uns auf Mitarbeiter:innen
PA, PFA und DGKP
www.awh-telfs.at/bewerben



**GEMEINDEVERBAND
ALTENWOHNHEIM TELFS**



Stellenausschreibung
Die Gemeinde Stams schreibt
die Stelle eines

Bauhofmitarbeiters (m/w/d)

in Vollzeit aus. Details unter:

www.stams.gv.at

Bewerbungsfrist: 31.01.2025





Hubert Haas, 75 J.

im zweiten Bauabschnitt neun Eigentumswohnungen vom Bauträger Auer & Steiner errichtet. Im Rahmen einer persönlichen Einladung zur Schlüsselübergabe konnte Bürgermeister Andreas Schmid die neuen BewohnerInnen der Wohnanlage in der Gemeinde Pfaffenhofen herzlich willkommen heißen.



**wir sind
telfs**

LEHRLING ALS TECHNISCHE/R ZEICHNER/IN

(m/w/d) für 40 Wochenstunden

LEHRLING ALS VERANSTALTUNGS- TECHNIKER/IN

(m/w/d) für 40 Wochenstunden

alle Infos unter
TELFS.GV.AT/JOBS

dein Job wartet



m impressum

Medieninhaber, Verleger:

Oberländer Verlags-GmbH.;
6410 Telfs, Bahnhofstraße 24,
Telefon: 05262/67491, Fax: -13
www.meinmonat.at

Die Informationen zur Offenlegung gemäß § 25 MedienG können unter <http://unternehmen.oberlandverlag.at/ovg/unternehmen/impressum.html> abgerufen werden.

Herausgeber:

Günther Lechner, Wolfgang Weninger

Redaktion:

Mag. Margit Offer, mo@meinmonat.at
Mobil 0676/84657318

Anzeigen:

Günther Lechner
Karin Neururer, kn@meinmonat.at
Mobil 0676/84657315

Erscheinungsweise:

16 x/Jahr; im Wirtschaftsraum Telfs
zwischen Inzing und Silz

Die nächste Ausgabe von

**mein
monat**

erscheint am 23. Jänner,
Redaktions- und
Anzeigenschluss ist
am 13. Jänner 2025!

Telfs | Maschinenbau

GANNOMAT

Wir sind GANNOMAT

- + Solides Familienunternehmen
- + Mehr als 65 Jahre Erfahrung
- + Ein Team mit 65 Beschäftigten
- + Wir bauen Qualitäts-Maschinen

Unser Angebot an dich

- + Überbezahlung bei entsprechender Qualifikation/Erfahrung
- + Selbstständiges Arbeiten mit hoher Eigenverantwortung
- + Abwechslungsreiches Aufgabengebiet
- + Langfristig sicherer Arbeitsplatz
- + Kurze Entscheidungswege
- + Arbeitsort ist Telfs

CHANCE NUTZEN

Wir suchen. Du auch?

Sachbearbeiter Service & Teile (m/w/d)

Techn. Kundendienst (Büro) (m/w/d)

Lohn-/Personalverrechner TZ/VZ (m/w/d)

Buchhalter & Lohn. Teilzeit/Vollzeit (m/w/d)

Softwareentwickler Junior | Senior (m/w/d)

Konstrukteur Maschinenbau | CE (m/w/d)

Lehrlings-Ausbildung (m/w/d)

>> Metalltechniker & Maschinenbautechniker
+ Lehre + Lehre mit Matura + Lehre nach Matura

Erwin Ganner Ges.m.b.H & Co KG | Hermann-Ganner-Straße 1 | 6410 Telfs | Austria
Jobs@GANNOMAT.at | www.GANNOMAT.com





leitner
DANKÜCHEN

**FROHE
WEIHNACHTEN**